



ANNALES

ORDINIS EQUESTRISSANCTI SEPULCHRI HIEROSOLYMITANI

2013



**LE PELERINAGE DE L'ORDRE
POUR L'ANNEE DE LA FOI**

CITÉ DU VATICAN
2014



00120 CITÉ DU VATICAN

Ivan Rebernik

Directeur

François Vayne

Co-directeur et éditeur

Avec la collaboration des auteurs cités dans chaque article
du Patriarcat Latin de Jérusalem
des Lieutenants des correspondantes Lieutenances.

Traductrices et traducteurs :

Chelo Feral, Christine Keinath, Barry e Nicole Griffin,
Chiara Andreola e Paolo Pecorari

Mise en page :

Fortunato Romani - Italiani nel Mondo srl
Vicolo dei Granari, 10a - 00186 Roma
italianinelmondo@alice.it

Documentation photographique :

Archives du Grand Magistère, Archives de L'Osservatore Romano,
Archives du Patriarcat Latin de Jérusalem, Archives des correspondantes
Lieutenances, Carla Morselli, Hervé et Sophie Crestant

En couverture :

Les pèlerins de l'Ordre du Saint Sépulcre de Jérusalem réunis sur le parvis
de la Basilique Saint Pierre de Rome le 14 septembre 2013, à l'occasion
de la fête de l'Exaltation de la Croix, en plein milieu de l'Année de la Foi

Publié par :

Grand Magistère de l'Ordre Équestre
du Saint Sépulcre de Jérusalem
00120 Cité du Vatican
Tel. +39 06 69892901
Fax +39 06 69892930
E-mail: gmag@oessh.va

Copyright © OESSH

SOMMAIRE

« Nous avons à approfondir encore l'enseignement du nouveau Pape » 2



Le pèlerinage international :
un voyage spirituel 4

L'historique audience chez
le Saint Père 14



La Consulte pour la révision
des Statuts de l'Ordre 19

Entretien exclusif avec le Cardinal Edwin O'Brien, Grand Maître 23

Les deux réunions annuelles du Grand Magistère 26

Les réunions continentales des Lieutenants américains et européens 30

Le voyage du Grand Maître en Australie 32

Les projets réalisés ou en cours en Terre Sainte 34

La vie de l'Ordre en ses Lieutenances 37

« Nous avons à approfondir encore

Chers amis lecteurs,

c'est avec une joie sans mélange que je vous présente ce numéro de notre revue annuelle, publiée en cinq langues, où nous rendons largement compte du pèlerinage historique de l'Ordre à Rome durant l'Année de la foi, évènement qui marquait le cinquantième anniversaire de l'ouverture du Concile Vatican II.

Des milliers de Chevaliers et Dames, venus du monde entier, ont prié ensemble aux tombeaux des apôtres Pierre et Paul, portant dans leurs cœurs les intentions du Pape François, en particulier pour la paix au Moyen-Orient. *Annales* revient en détail sur ces journées de grâce, avec de très belles photos : vous pourrez conserver précieusement, et relire paisiblement cette « édition spéciale » pour que la flamme allumée durant l'Année de la foi demeure vive et réchauffe ceux qui vous sont confiés. Je crois en particulier que le message adressé à l'Ordre par le Saint-Père, six mois après son élection, est un document historique que nous avons tous à approfondir encore, pour mieux mettre en pratique l'enseignement du nouveau Pape.

De proche en proche, les membres de l'Ordre Equestre du Saint-Sépulcre de Jérusalem ont ainsi vécu en 2013 une profonde expérience spirituelle, et ils ont entendu d'une manière nouvelle l'appel universel à la sainteté lancé par les pères conciliaires il y a déjà un demi siècle. La révision des Statuts de l'Ordre, en cours depuis la Consulta qui introduisait le pèlerinage international, manifeste la volonté commune d'un « aggiornamento » de l'Ordre, en fidélité à notre charisme fondateur qui s'enracine dans l'amour du Christ pour le soutien moral et le service concret des chrétiens de Terre Sainte.

Vous trouverez donc aussi dans ce numéro un écho de la Consulta, ainsi que des précisions sur plusieurs projets mis en œuvre avec le Patriarcat Latin de Jérusalem.

Le cardinal Edwin O'Brien, notre Grand Maître, a beaucoup voyagé cette année, au service du rayonnement apostolique de l'Ordre, et il s'exprime volontiers dans les pages qui suivent pour nous donner une première synthèse de ses impressions, après une année à la tête de cette institution pontificale unique en son genre.

De nombreuses Lieutenances nous ont adressé un compte-rendu de leur activité, particulièrement riche en raison de la mobilisation générale de l'Ordre sur tous les continents à l'occasion de cette Année de la foi. Leurs contributions ont été recueillies par le Docteur Graziano Motta, directeur du Service de Communication de l'Ordre, à qui je rends ici un hommage chaleureux, sachant qu'il prendra une retraite bien méritée en 2014. Un confrère journaliste, François Vayne, est arrivé de Lourdes pour l'aider à

l'enseignement du nouveau Pape »

terminer la revue que vous avez en mains, et pour lui succéder bientôt. Nous lui souhaitons la bienvenue dans la grande famille de l'Ordre, et chercherons ensemble comment donner un nouveau souffle à notre communication dans les années qui viennent, en concertation rapprochée avec tous les services d'information du Saint-Siège.

Confiant notre chemin collectif vers la Jérusalem Nouvelle à la Bienheureuse Vierge Marie, Reine de Palestine, je vous souhaite, chers amis, une bonne lecture de *Annales*, et je vous donne rendez-vous plus régulièrement sur le site internet (1) du Grand Magistère de l'Ordre.

Bien fidèlement,

Ivan Rebernik

(1) Voir note a page 11.

Le Saint-Père et le cardinal Edwin O'Brien, Grand Maître de l'Ordre, durant la rencontre des Chevaliers et Dames du Saint-Sépulcre avec le Pape François, le 13 septembre 2013, à l'occasion du pèlerinage international à Rome pour l'Année de la foi.



L'ORDRE À L'UNISSON DE L'ÉGLISE UNIVERSELLE



Le pèlerinage International pour l'Année de la Foi :

UN « VOYAGE SPIRITUEL »



A l'occasion de l'Année de la Foi, à Rome du 13 au 15 septembre, environ 3500 Chevaliers et Dames de l'Ordre Equestre du Saint-Sépulcre de Jérusalem, venus des cinq continents, ont participé à un grand pèlerinage organisé avec le soutien logistique de l'association UNITALSI et de ses volontaires

Au cœur de ce « voyage spirituel », selon l'expression du Grand Maître de l'Ordre, le cardinal Edwin O'Brien, ils ont célébré la fête de l'Exaltation de la Sainte Croix, en fidélité à leur engagement de vie consacré au soutien moral et matériel des chrétiens de Terre Sainte, en particulier du Patriarcat latin de Jérusalem. Au cours de la messe d'ouverture, vendredi 13 septembre, dans la basilique Saint-Paul-hors-les-Murs, rassemblant tous les participants en habits de cérémonie – manteau blanc pour les Chevaliers ou noir pour les Dames, marqué du signe de la croix rouge de Jérusalem rappelant les cinq plaies du Christ – le Grand Maître a placé le pèlerinage dans le cœur de la Vierge Marie, Notre-Dame de Palestine, « la première maison de Dieu en ce monde », et « pilier de la Foi ». Dans un élan profondément marial l'assemblée entonna avec enthousiasme l'Ave Maria de Lourdes, manifestant ainsi le désir de se mettre en route à la suite de Celle qui fut la première disciple de son Fils.

L'audience avec le Saint-Père

L'après-midi de ce premier jour, une audience avec le pape François, dans la salle Paul VI, au Vatican, était précédée par une catéchèse de Mgr Salvatore Fisichella, président du Conseil pontifical pour la Promotion de la Nouvelle Évangélisation, au cours de laquelle ce grand théologien a insisté sur la dimension pénitentielle du pèlerinage en cette Année de la Foi, dans la



perspective d'un « changement de cœur » et d'un profond mouvement de conversion intérieure. Quelques instants après cet enseignement les Chevaliers et Dames, vêtus de leurs manteaux, ont eu l'émotion de voir apparaître le pape François, souriant à tous, et leurs applaudissements ont crépité pour témoigner de la joie partagée qui se lisait de façon lumineuse sur les visages. Le Grand Maître, aux côtés duquel se tenaient deux autres cardinaux membres de l'Ordre – leurs éminences Andrea Cordero Lanza di

Montezemolo et Carlos Amigo-Vallejo – prit d'abord la parole pour présenter l'assemblée au Pape : « Les pèlerins présents représentent 30 000 membres répartis dans 35 pays », a-t-il souligné dans son allocution d'accueil, évoquant aussi les travaux de la récente Consulta quinquennale qui ont permis aux responsables des 62 Lieutenances de travailler à de nouveaux statuts pour « un renouveau spirituel et missionnaire » de l'Ordre, dont les œuvres sociales de charité participent à la paix en Terre

La messe d'ouverture du pèlerinage s'est déroulée dans la basilique Saint-Paul-hors-les-Murs.

Sainte et au Moyen Orient. François a remercié le Grand Maître, le Gouverneur Général Agostino Borromeo, et tous les responsables de l'Ordre. Approfondissant ensuite avec une voix douce l'enseignement donné à la messe d'inauguration de son pontificat, le 19 mars 2013, il a développé les trois mots « cheminer », « construire », et « confesser », invitant les Chevaliers et Dames

du Saint-Sépulcre à croire toujours davantage dans « la puissance rédemptrice de la Croix et de la Résurrection » pour « offrir l'espérance et la paix dont la Terre de Jésus en particulier a tant besoin ! ». Il a notamment souligné à cet égard la relation historique spéciale qui relie l'Ordre quasi millénaire aux évêques de Rome (lire son discours intégral sur le site www.vatican.va, où sont archivés et disponibles tous les discours de François). Ayant écouté attentivement le message du Saint-Père, les pèlerins ont reçu avec une grande

ferveur sa bénédiction apostolique, pour eux-mêmes et tous leurs proches.

La célébration de la Sainte Croix

Fidèles à ce lien avec le Saint-Père, au matin du samedi 14 septembre, pour la fête de la Sainte Croix, les 3500 Chevaliers et Dames sont allés prier dans la basilique papale de Saint-Jean de Latran, cathédrale de l'évêque de Rome et mère de toutes les églises, en présence du cardinal Agostino Vallini, Vicaire du Pape pour le diocèse de Rome. « Nous

sommes ici pour prier aux intentions de l'évêque de Rome qui est lui-même un signe universel de la charité », a dit le cardinal Edwin O'Brien, relayant l'appel du Pape François pour « une Eglise pauvre », fidèle au Béatitudes, et demandant aux membres de l'Ordre de profiter de ce pèlerinage pour rénover dans leurs cœurs l'esprit de service en faveur de l'Eglise qui est en Terre Sainte et aussi là où ils vivent. Tandis que pour nourrir la prière de chacun était donné un concert de musique sacrée – avec les chorales Musicanova et Eos, dirigées par Fabrizio Barchi – beaucoup de Chevaliers et Dames ont reçu le sacrement de la réconciliation dans les confessionnaux de toutes langues ouverts à leur intention, se souvenant peut-être que dans un contexte biblique la vénération de la Sainte Croix se rattache au Grand Pardon, le Yom Kippour, un jour saint auquel Jésus fait référence en déclarant durant la fête des Tentés : « Si quelqu'un a soif, qu'il vienne à moi » (*Jean 7,37*)...

L'après-midi de ce samedi inoubliable, dans la basilique Saint-Pierre, durant une messe solennelle, les Chevaliers et Dames ont demandé dans leurs intentions de prière à « recevoir la sagesse de l'Esprit qui jaillit de la Croix ». « Nous sommes heureux d'avoir le privilège de célébrer et de vénérer la Sainte Croix, la Croix du Christ dans la basilique la plus importante pour les chrétiens, après celle du Saint-Sépulcre », s'est réjoui le Grand Maître en cette fête qui se rattache à la dédicace de la basilique de la





François a exhorté les membres de l'Ordre à croire toujours davantage dans « la puissance rédemptrice de la Croix et de la Résurrection » pour « offrir l'espérance et la paix dont la Terre de Jésus en particulier a tant besoin ! ».



Résurrection, érigée sur le tombeau du Christ en l'an 335. Il a mis en valeur ensuite une phrase-programme du pape François comme une proposition de retour à l'essentiel et d'examen de conscience pour l'Ordre dans son ensemble : « Quand nous professons le Christ sans porter la Croix, nous ne sommes pas disciples du Seigneur, nous sommes mondains... ». Puis il s'est appuyé sur des mots très incisifs de Romano Guardini afin d'aider les Chevaliers et Dames à se ré-appropriier le signe de la croix comme protection quotidienne face à la tentation, et expression du désir d'unir toute souffrance personnelle à celle du Christ, avec amour (1).



Au matin de la fête de la Sainte Croix, les 3500 Chevaliers et Dames sont allés prier dans la basilique papale de Saint-Jean de Latran, mère de toutes les églises, en présence du cardinal Agostino Vallini, Vicaire du Pape pour le diocèse de Rome.

De nouveaux engagements au service de la Terre Sainte

Forts de ces temps de méditation et de prière, les pèlerins avaient rendez-vous pour la messe de clôture, dimanche 15 septembre, à nouveau dans la ba-

silique Saint-Paul-hors-les-Murs où sont vénérées les reliques de l'apôtre des nations, figure et modèle de la conversion radicale. La bannière du Christ ressuscité était portée par des Chevaliers en tête de procession, suivie de près par les plus hauts responsables

de l'Ordre, dans une ambiance d'intense recueillement, alors qu'allaient bientôt être adoués 34 Chevaliers et Dames, originaires de France (25) et du Brésil (9). Lors de son homélie le cardinal Edwin O'Brien a cité le bienheureux Jean-Paul II qui consi-



Dans la basilique Saint-Pierre, durant une messe solennelle présidée par le Grand Maître le samedi 14 septembre, les Chevaliers et Dames ont demandé dans leurs intentions de prière à « recevoir la sagesse de l'Esprit qui jaillit de la Croix ».



dérait l'Ordre pontifical comme la «Garde d'honneur» du Saint-Sépulcre du Seigneur, exhortant tous les pèlerins – après ces trois jours vécus sous le signe de la conversion – à témoigner dans le monde entier que ce tombeau est vide, « parce que Jésus Christ est vivant dans nos cœurs et dans nos œuvres d'amour pour tous, spécialement pour ceux qui habitent la Terre où il a marché ». Après le chant du *Veni Creator* le Grand Maître, tenant l'épée du cérémonial, a reçu les impétrants un par un, les invitant à devenir «Gardiens de la Croix», avant qu'ils ne revêtent le manteau en signe de leur nouvelle appartenance, accueillis dans l'Ordre par le Gouverneur Général,



Agostino Borromeo, qui entraîna l'assemblée à lire d'une seule âme la belle prière du Chevalier et de la Dame. Chacun pouvait se souvenir, au moment de « l'envoi », des paroles de saint Paul au sujet du combat de la foi qu'il nous reste à mener jusqu'au dernier jour : « Nous ne luttons pas contre des hommes, mais contre des forces invisibles, les puissances des ténèbres qui dominent le monde, les esprits du mal qui sont au-dessus de nous. Pour cela prenez l'équipement de Dieu pour le combat : le ceinturon de la vérité, la cuirasse de la justice, le bouclier de

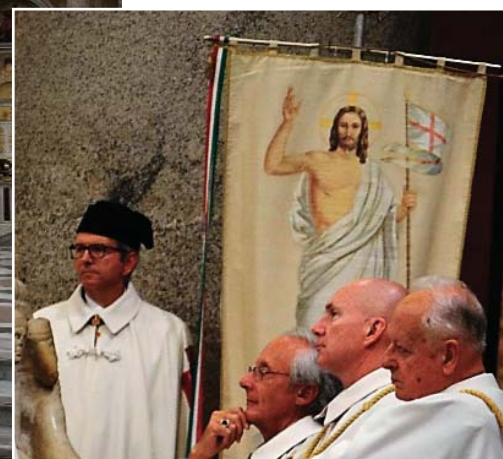
la foi, le casque du salut et l'épée de l'Esprit, c'est-à-dire la parole de Dieu » (*Ephésiens 6, 10-18*).

François Vayne

(1) Toutes les homélies du Grand Maître peuvent être consultées en anglais ou en italien sur le site du Grand Magistère, partie intégrante de celui du Saint-Siège : aller d'abord sur le site du Saint-Siège (www.vatican.va), puis chercher *Others offices (English)* ou *Altri organismi (Italiano)*, ensuite choisir la langue désirée, puis, une fois sur le site de l'Ordre Equestre du Saint-Sépulcre, cliquer dans *Messages (English)* ou sur *Messaggi (Italiano)*.



Les pèlerins avaient rendez-vous pour la messe de clôture, dimanche 15 septembre, à nouveau dans la basilique Saint-Paul-hors-les-Murs où sont vénérées les reliques de l'apôtre des nations, figure et modèle de la conversion radicale.





Après le chant du Veni Creator le Grand Maître, tenant l'épée du cérémonial, a reçu les impétrants un par un, les invitant à devenir « Gardiens de la Croix », avant qu'ils ne revêtent le manteau en signe de leur nouvelle appartenance, accueillis dans l'Ordre par le Gouverneur Général, Agostino Borromeo, qui entraîna l'assemblée à lire d'une seule âme la belle prière du Chevalier et de la Dame.



STATISTIQUES DU PÈLERINAGE INTERNATIONAL

- Nombre de participants : 3.500 environ.
- Nombre de pays, et participants par pays : Une trentaine de pays – depuis les Philippines jusqu'à Guam et Porto Rico, et de La Norvège à Taïwan... – les plus représentés étant les USA (263), l'Italie (1151), l'Angleterre (200), la France (91), l'Autriche (91), l'Espagne (88) l'Allemagne (83), la Belgique (78), le Canada (70), l'Irlande (57), la Suisse (56), la Hollande (40), et le Portugal (37).
- Nombre de Lieutenances représentées : Une cinquantaine.
- Nombre de personnes présentes à l'audience pontificale : Environ 5.000 selon la presse vaticane (les pèlerins et leurs nombreux invités).
- Nombre de bus utilisés pour les déplacements du pèlerinage : 31.

ATELIERS DE COUTURE



MANTEAU - MÉDAILLE - ACCESSOIRES

Barbiconi

Sartoria ecclesiastica



DOCUMENT

Le discours historique du Pape adressé à l'Ordre

« QUE JÉSUS CHRIST CRUCIFIÉ
ET RESSUSCITÉ SOIT RÉELLEMENT
LE CENTRE DE VOTRE EXISTENCE »



Monsieur le Cardinal, membres du Grand Magistère et Lieutenants, chers frères et sœurs !

Je vous souhaite la bienvenue à tous, qui représentez l'Ordre équestre du Saint-Sépulcre de Jérusalem. Je salue en particulier le Cardinal Edwin O'Brien, grand maître de l'Ordre, et je le remercie des paroles qu'il m'a adressées au nom de tous. Je salue le grand prieur, Sa Béatitudo Fouad Twal, patriarche de Jérusalem des Latins.

Vous vous êtes réunis à Rome à l'occasion du rassemblement mondial de l'Ordre, qui tous les cinq ans est convoqué pour réfléchir sur la situation de la communauté catholique en Terre Sainte, évaluer les activités accomplies et établir les directives pour l'avenir. Dans le même temps, se déroule le pèlerinage international, qui voit la participation de plus de deux mille personnes. Je vous remercie de votre visite et je désire vous exprimer mon appréciation et mon encouragement pour les initiatives de solidarité que l'Ordre promeut en faveur des Lieux Saints et qui, ces dernières années, se sont développées et élargies. En cette Année de la foi, votre pèlerinage vous conduit à la Tombe de l'Apôtre Pierre, marqué par la prière et par la catéchèse sur le thème de la foi. En partant de ces éléments, je voudrais me laisser guider par trois mots, que j'ai déjà proposés au début de mon ministère, mais qui peuvent également offrir à l'activité de votre ordre des motifs de réflexion. Les trois mots sont : marcher, construire et confesser.

1. Marcher. Vous êtes en train de vivre l'expérience du pèlerinage, qui est un grand symbole de la vie humaine et chrétienne. Chacun de nous peut être « errant » ou « pèlerin » : errant ou bien pèlerin. L'époque que nous vivons voit beaucoup de personnes « errantes », car elles sont privées d'un idéal de vie et souvent incapables de donner un sens aux événements du monde. Par le signe du pèlerinage, vous montrez la volonté de ne pas être « errants ». Votre chemin se situe dans l'histoire, dans un monde où les frontières s'élargissent toujours davantage, où de nombreuses barrières tombent et nos chemins sont liés de manière toujours plus

étroite à celui des autres. Soyez les témoins du sens profond, de la lumière qu'apporte la foi; sachez conserver la grande richesse de valeurs, de sagesse du passé, mais en vivant intensément le présent, en vous engageant dans l'aujourd'hui, avec le regard tourné vers l'avenir, en ouvrant des horizons d'esérance à travers votre œuvre, pour donner un visage plus humain à la société.

2. Voilà alors le deuxième mot : *construire*. Marcher pour construire la communauté, en particulier grâce à l'amour. L'Ordre équestre du Saint-Sépulcre de Jérusalem a une histoire presque millénaire : c'est l'un des ordres les plus anciens d'assistance, caritatifs, encore actuellement actifs. Institué pour garder le Saint-Sépulcre, il a joui d'une attention particulière de la part des Évêques de Rome. Construire avec la charité, avec la compassion, avec l'amour. Et en effet, votre pèlerinage possède aussi une finalité caritative, en faveur de vos frères et sœurs de Terre Sainte, en particulier les plus indigents, ceux qui vivent des moments de souffrance, de tension et de peur. Et aussi de nos frères chrétiens qui souffrent tant. Je leur adresse avec une grande affection un salut et un baiser, à tous – chrétiens et non chrétiens –, en les assurant de ma prière quotidienne.

3. Mais votre marche pour construire naît du fait de *confesser* de manière toujours plus profonde la foi, et grandit à partir de l'engagement incessant

à nourrir votre vie spirituelle, d'une formation permanente pour une vie chrétienne toujours plus authentique et cohérente. Il s'agit d'un point important pour chacun de vous et pour tout l'Ordre, pour que chacun soit aidé à approfondir son adhésion au Christ : la profession de foi et le témoignage de la charité sont étroitement liés et sont les points caractéristiques et de force – les points de force – de votre action. Un lien antique vous lie au Saint-Sépulcre, mémoire éternelle du Christ crucifié qui y a été déposé et du Christ ressuscité qui a vaincu la mort. Que Jésus Christ crucifié et ressuscité soit réellement le centre de votre existence et de chacun de vos projets personnels et associatifs. Croire dans la puissance rédemptrice de la Croix et de la Résurrection, pour offrir espérance et paix. La Terre de Jésus en a tant besoin d'une manière toute particulière ! La foi n'éloigne pas des responsabilités que nous sommes tous appelés à assumer, mais au contraire, elle interpelle et pousse à un engagement concret en vue d'une société meilleure.

Que le Seigneur vous aide à être toujours des ambassadeurs de paix et d'amour entre frères. Ce sera Lui qui rendra votre œuvre toujours féconde. Que la Vierge de Nazareth vous assiste dans votre mission de regarder avec amour les Lieux où le Christ est passé en bénissant et en guérissant. Que vous accompagne également ma Bénédiction, que je vous donne, ainsi qu'à tout l'Ordre.



Intervention de Mgr Rino Fisichella à propos du pèlerinage
de l'Ordre lors de la conférence de presse donnée
à la Salle de Presse du Saint-Siège

LE SIGNE D'UN ENGAGEMENT VISIBLE POUR LA CONSTRUCTION DE LA PAIX

Chevaliers et Dames du Saint-Sépulcre, quand le pape Benoît XVI lança l'*Année de la Foi* l'adhésion des Chevaliers et Dames du Saint-Sépulcre fut parmi les premières. L'expérience qui se concrétisera dans les prochains jours (13-15 septembre) s'inscrit dans le cadre d'un parcours de formation permanente entrepris depuis longtemps par l'Ordre du Saint-Sépulcre. Comme pour les autres événements qui ont déjà été célébrés, celui-ci suit le schéma classique : un pèlerinage au Tombeau de Pierre, une catéchèse sur le thème de la foi et une rencontre avec le Saint-Père. Ces trois moments ont chacun leur signification particulière qui influe sur la vie des personnes et permet de vérifier la force de leur adhésion à un idéal de vie qui fait de la profession de foi et du témoignage de charité leur point fort. Le pèlerinage au tombeau de Pierre indique le chemin de l'homme, à toute époque. Chaque personne est en marche parce qu'il est dans la nature de l'homme de parcourir un morceau de route, qui est celui de sa propre existence. Toutefois, cette marche peut être celle d'un errant ou d'un pèlerin. Notre époque abonde de personnes qui er-



rent, parce que privées d'un idéal de vie et souvent incapables de donner un sens aux vicissitudes du monde. Chevaliers et Dames du Saint-Sépulcre, en faisant ce pèlerinage, veulent montrer qu'ils marchent en croyants. Une dimension que le pape François lui-même a rappelée lors de sa

toute première homélie, en utilisant le verbe « marcher » comme indication de la ligne à suivre et qui résume le fil conducteur de son pontificat. Par cette expérience de foi, l'Ordre du Saint-Sépulcre manifeste cette exigence de « marcher » qui se conjugue nécessairement avec cette autre exigence de « construire » et de « confesser » la foi. Nous sommes heureux et reconnaissants que les Responsables de ce vieil Ordre aient voulu s'insérer dans cette marche de l'*Année de la Foi* en effectuant leur pèlerinage à Rome. Comme pour les jeunes qui ont reçu le sacrement de Confirmation, les confréries, les mouvements et les associations laïques, un Ordre comme celui du Saint-Sépulcre

La Salle de Presse du Saint-Siège a accueilli pour la première fois en septembre 2013 une conférence de presse de l'Ordre Equestre du Saint-Sépulcre.

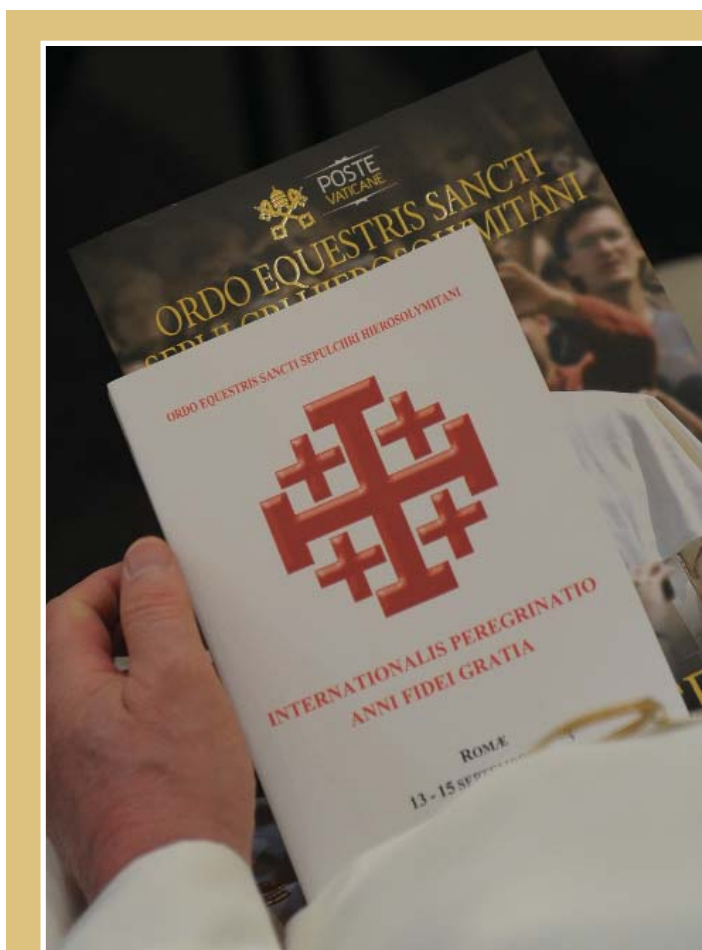


peut lui aussi apporter le témoignage concret que la foi est nécessaire et qu'avec elle on peut soutenir une œuvre de grande charité. Leur témoignage sera encore plus efficace car il est le signe visible d'un engagement direct pour la construction concrète de la paix surtout dans ces terres et au milieu de tous ces innocents et pauvres qui, ces jours-ci particulièrement, vivent sous tension et dans la peur, à cause des violences qui pèsent sur eux et sur le monde entier. Le moment de la catéchèse sur la foi dans la Salle Paul VI, que j'aurai moi-même l'honneur d'assurer le 13 septembre, indiquera l'exi-

gence de ne jamais se lasser à chercher à comprendre les mystères de la foi, justement parce qu'animés du désir de transmettre à tous la joie de la rencontre avec Jésus Christ. La catéchèse fera trésor de l'enseignement du Pape François, dans sa première encyclique *Lumen fidei*, pour indiquer le chemin de la charité comme chemin maître pour être d'authentique chrétiens et construire une « cité fiable », là où « la foi se met au service concret de la justice, du droit et de la paix » (Lf 51). La foi, en somme, n'éloigne pas des responsabilités que nous sommes tous appelés à assumer vis-à-vis du

monde de notre temps, mais provoque au contraire, l'induit, un engagement concret en vue d'une société meilleure.

Les journées de l'Ordre du Saint-Sépulcre, donc, marquent une nouvelle étape de cette *Année de la Foi* qui connaîtra dans les prochaines semaines d'autres événements significatifs et une grande affluence de fidèles. Nous espérons que cette expérience vécue à Rome sera un réel prodrome, une aide pour progresser dans ce chemin de formation que l'Ordre entend poursuivre afin de donner force et soutien à son importante et valeureuse œuvre de charité.



Les pèlerins étaient munis d'un livre de plus de 300 pages, édité par le Grand Magistère et rédigé en cinq langues (italien, anglais, espagnol, français et allemand), qui leur servit de petit manuel d'accompagnement. Ils avaient également un autre ouvrage renfermant une présentation en cinq langues de plusieurs églises et les textes en latin des messes qui y furent célébrées. D'autre part les Postes vaticanes, en collaboration avec le Grand Magistère, ont voulu faire mémoire de l'événement du pèlerinage, et de l'audience papale du 13 septembre, en émettant une série de timbres spéciaux, réalisant aussi une brochure intitulée « Le Pape François rencontre l'Ordre Equestre du Saint-Sépulcre », contenant une courte histoire de l'Ordre, la photo d'une rencontre récente entre le Grand Maître et le Saint-Père, et la célèbre prière du Chevalier et de la Dame.



LA CONSULTA A RÉUNI LES RESPONSABLES DE L'ORDRE

Du 10 au 12 septembre les responsables des 62 Lieutenances et Délégations Magistrales de l'Ordre Equestre du Saint-Sépulcre de Jérusalem, de 35 pays (de l'Argentine au Canada, des Etats Unis d'Amérique à Taiwan ou Guam, et de la Norvège à l'Afrique du Sud) se sont réunis à Rome pour la "Consulta" – leur parlement quinquennal – en communion spirituelle avec les chrétiens du Moyen Orient, dans la dynamique d'un pèlerinage International rassemblant 3500 Chevaliers et Dames à l'occasion de l'Année de la Foi.

“Nous avons à cœur de tra-

vailer au renouvellement de nos statuts, qui datent d'une cinquantaine d'années”, a dit le cardinal Edwin O'Brien, Grand Maître de l'Ordre, en ouvrant la Consulta, assurant les participant de sa présence attentive. Il a insisté pour que l'Ordre soit exigeant spirituellement dans le recrutement et la formation permanente de ses membres, et qu'il s'ouvre davantage encore aux jeunes générations, notamment aux familles, afin de susciter des énergies nouvelles au service de la Terre Sainte, en ayant aussi le souci de la part de chaque membre de participer à la vie de ses propres Eglises locales.

La Terre Sainte et la survie des chrétiens

Le Patriarche Latin de Jérusalem, Grand Prieur, s'est dit certain que dans les nouveaux statuts serait préservée la finalité première de l'Ordre qui est de venir en aide aux chrétiens de Terre Sainte. Leur "survie" est menacée a-t-il souligné, comme hélas dans les autres pays de cette région confrontés à la violence, qui ont eux aussi besoin de solidarité; cependant il a exprimé ses interrogations par rapport à un élargissement institutionnel du champ d'action des Chevaliers et Dames à d'au-



Mgr Wells, Assesseur de la Secrétairerie d'Etat, et Mgr Malvestiti, sous-secrétaire de la Congrégation pour les Eglises orientales, ont participé aux travaux de la Consulta quinquennale, témoignant des liens privilégiés de collaboration et de confiance qui unissent l'Ordre au Saint-Siège.

tres pays du Moyen Orient.

« Votre charité est très importante pour les chrétiens de Terre Sainte qui de tout temps et pour nous tous ont pris soin des lieux saints », a déclaré Mgr Peter Wells, Assesseur de la Secrétairerie d'Etat, soulignant « la gratitude de l'Eglise pour le service généreux et l'engagement croissant de l'Ordre à leur égard ». Au début de son intervention il avait assuré que le Pape François « qui préside comme évêque de Rome à la charité, accompagne les travaux de la Consulta

de sa prière ».

La Secrétairerie d'Etat, comme la Congrégation pour les Eglises Orientales, très proches de l'Ordre, sont représentées statutairement à la Consulta. Ainsi le Préfet de cette Congrégation, le cardinal Leonardo Sandri, dans un message lu par le sous-secrétaire Mgr Maurizio Malvestiti, a remercié les Chevaliers et Dames pour « leur contribution vraiment extraordinaire venue de toutes les parties du monde en faveur de la Terre Sainte », et il a évoqué « l'effec-

tive collaboration » à travers la ROACO (Réunion des œuvres d'Aide aux Eglises Orientales), organisme dont l'Ordre fait partie et à travers lequel, outre l'Eglise latine, il aide aussi les autres Eglises *sui iuris* (melchite, maronite, syrienne, arménienne) situées sur le territoire du Patriarcat Latin de Jérusalem. Il a cité en plus le vaste ensemble des nations qui forment les « territoires orientaux » confiés par les Souverains Pontifes à la Congrégation qui considère la Terre Sainte « dans sa plus vaste acception », dont font partie aussi « le Liban, l'Egypte et la Syrie ». Pour l'Orient chrétien il a recommandé enfin de continuer à prêter attention à la vision conciliaire dans le domaine liturgique, et aussi en ce qui concerne la formation des candidats aux ordres sacrés, à la vie religieuse et monastique et aussi celle des laïcs.

L'Ordre en constant développement

En présentant ensuite l'*Instrumentum laboris* concernant la révision des statuts de l'Ordre, le Gouverneur Général, Agostino Borromeo, a précisé la nécessité de ce travail en rappelant que l'Ordre s'est considérablement développé – il ne comptait que 11 Lieutenances il y a 50 ans – et qu'il rassemble aujourd'hui 30 000 membres, assurant un soutien matériel croissant à la Terre Sainte. Une telle croissance pourrait permettre dans le futur d'étendre l'action caritative aux chrétiens des autres zones du Moyen Orient.

Comment voir et commander les photos des évènements

Les photos des travaux de la CONSULTA (10-12 décembre) sont consultables sur le site www.carlamorselli.com (password : consulta) où elles peuvent être commandées.

Les photos des trois jours du PELERINAGE (13-15 septembre) sont consultables sur le site du Service Photo de « L'Osservatore Romano » www.photovat.com où sur l'onglet menu sont disponibles des informations et les instructions pour commander en ligne et pour obtenir les autorisations de publication.

L'engagement premier pour Jérusalem

Trois groupes de Lieutenants et Délégués Magistraux d'affinités linguistiques communes ont travaillé pendant trois jours les propositions d'ajournement du texte des statuts, à la lumière du Concile Vatican II, du nouveau Code de Droit Canonique, et des défis qui se posent au christianisme au début du troisième millénaire. Ils ont réaffirmé l'engagement premier de prière et de soutien financier à l'Eglise de Jérusalem – lieu de la Résurrection du Seigneur, raison d'être de l'Ordre – en particulier au Patriarcat Latin, à ses paroisses, son séminaire, ses écoles, ses œuvres sociales et d'assistance, sans pour autant rester insensibles aux exigences des catholiques des autres

rites et de ceux qui vivent dans la Terre Sainte dans sa plus vaste acception.

Une attention spéciale s'est manifestée s'agissant de la formation des membres de l'Ordre, de leur croissance spirituelle dans l'intégrité morale, et de leur témoignage généreux par un engagement suivi au service des églises locales. Une collaboration soutenue a été encouragée entre les Lieutenants et les évêques, parmi lesquels se trouvent les Grands Prieurs.

Pour des statuts rénovés

La participation d'illustres juristes, membres du Grand Magistère ou Lieutenants, a permis de formuler des propositions de modification et d'actualisation des règles statutaires en considéra-

tion de la législation civile des différents pays, et dans le respect des différentes traditions, en plus de la nécessaire transparence financière déjà depuis longtemps introduite.

Une recommandation commune est ressortie des débats : présenter les statuts dans un règlement annexe plus léger afin de le mettre à jour plus facilement à l'avenir, tout en restant fermement fidèles à l'histoire et aux idéaux de l'institution chevaleresque dont la vocation est fondée dans l'exercice de la charité.

Les propositions de la Consulta seront reçues et validées par une commission qui proposera la version des nouveaux statuts au Grand Maître. Celui-ci, après les avoir examinées, les soumettra à l'approbation du Souverain Pontife.

L'ÉVOLUTION DES STATUTS DE L'ORDRE DANS L'HISTOIRE DE LA PAPAUTÉ

Depuis que l'existence de l'Ordre est attestée par des documents historiques, c'est-à-dire depuis le XIVe siècle, les papes ont progressivement et régulièrement manifesté leur volonté de rattacher juridiquement son organisation au Saint-Siège.

Clément VI confia aux religieux franciscains le soin de desservir le Saint-Sépulcre en 1342, mais c'était à l'époque encore les chevaliers qui seuls pouvaient adouber d'autres membres de l'Ordre. Alexandre VI se déclara modérateur suprême de l'Ordre en 1496, et délégua aux franciscains le pouvoir de conférer la chevalerie aux pèlerins de Terre Sainte (pouvoir de "collation"). La confirmation verbale ou par bulle de ce privilège franciscain fut renouvelée de Léon X, en 1516, à Benoît XIV en 1746, jusqu'au rétablissement du Patriarcat latin de Jérusalem par Pie IX en 1847. La délégation pontificale fut alors transférée au Patriarche, puis en 1868 Pie IX fit largement connaître la refondation de l'Ordre par des lettres apostoliques.

La chevalerie s'ouvrit avec la création des Dames du Saint-Sépulcre grâce à Léon XIII, en 1888. Pie X décida en 1907 que le Pape aurait désormais le titre de Grand Maître de l'Ordre. En 1932 Pie XI approuva les nouveaux statuts et permit aux chevaliers d'être adoués dans leurs lieux d'appartenance, donc plus seulement à Jérusalem. Pie XII nomma un cardinal comme Protecteur de l'Ordre, en 1940, puis centralisa l'organisation à Rome, dans le cadre du Grand Magistère, nommant Grand Maître le cardinal Canali.

Jean XXIII approuva les nouveaux statuts présentés par le cardinal Tisserant en 1962. Avec le renouveau conciliaire de nouveaux statuts ont été publiés par Paul VI en 1977, puis Jean-Paul II concéda à l'Ordre la personnalité juridique vaticane. Aujourd'hui l'Ordre souhaite favoriser davantage l'engagement de ses membres dans les Eglises locales en vue de leur sanctification, c'est la raison essentielle et profonde qui motive le réexamen des statuts lors de la Consulta de 2013.

CENTENAIRE DE LA MORT DE SAINT PIE X, LE PREMIER GRAND MAÎTRE DE L'ORDRE

L'ouverture du centenaire de la mort du Pape Pie X, « curé du monde », a eu lieu le 12 juin, dans le diocèse de Trévise, où est situé Riese, le village natal de Joseph Sarto. Le cardinal Angelo Comastri, archiprêtre de la basilique Saint-Pierre et Vicaire Général de Sa Sainteté pour la Cité du Vatican, présidant les célébrations, compara la simplicité évangélique du pape Sarto à celle du Pape Bergoglio. À Venise, dont le cardinal Sarto fut le patriarche, la messe marquant l'ouverture de ce centenaire était présidée le 23 novembre par son successeur sur ce siège prestigieux, l'archevêque Francesco Moraglia. Ordonné prêtre en 1858, l'année des apparitions de la Vierge à Lourdes, Joseph Sarto était un homme de prière, humble, travailleur, « juste et droit au suprême degré », selon ceux qui l'ont connu. Devenu évêque, il lutta avec courage et détermination contre « le crime de l'ère moderne » qu'il définissait ainsi : « Vouloir substituer l'homme à Dieu ». Muni d'un billet aller-

retour pour le conclave de 1903, il ne rentra pas à Venise, devenant pape sous le nom de Pie X, « parce que les papes qui ont le plus souffert en ce siècle ont porté le nom de Pie », expliqua-t-il. Son œuvre – aux côtés de son jeune Secrétaire d'Etat, le cardinal Rafael Merry del Val, nommé à l'âge de 38 ans – permit à l'Eglise de résister aux forces qui cherchaient à la mettre en sujétion ou sous tutelle

car, disait-il, « mieux vaut le sacrifice des richesses que celui de la liberté ». Mort le 20 août 1914, quelques jours après le début de la première guerre mondiale, il est actuellement le seul saint canonisé ayant appartenu à l'Ordre du Saint-Sépulcre, dont il a été le Grand Maître. Pour consolider la position de l'Ordre en Terre Sainte, Pie X réserva pour lui et ses successeurs la charge de Grand Maître par la lettre apostolique *Quam multa* du 13 octobre 1908 et accorda aux Chevaliers une place dans les chapelles papales, tandis que le Patriarche Latin était désigné comme Recteur et administrateur perpétuel de l'ordre.



Le Pape Pie X est le seul saint canonisé ayant appartenu à l'Ordre, dont il fut aussi le Grand Maître. Sa statue préside aux grandes réunions continentales et internationales organisées par le Grand Magistère, au palais della Rovere, à quelques mètres de la place Saint-Pierre.

L'ORDRE SE DÉVELOPPE ET SE PROPAGE PARTOUT DANS LE MONDE

*Entretien exclusif avec le Grand Maître
de l'Ordre Equestre du Saint-Sépulcre de Jérusalem*

Eminence, vous avez effectué de nombreux voyages en 2013, pour rencontrer les membres de l'Ordre du Saint-Sépulcre dans divers pays. Pouvez-vous raconter en quelques mots les grands moments de ces visites et nous confier vos impressions, pour les lecteurs de la revue *Annales*?

Une grande harmonie règne parmi les membres de l'Ordre en ce qui concerne leur soutien aux objectifs de l'Ordre ainsi que leur zèle à prendre des nouvelles des chrétiens en Terre Sainte et à les aider. Leur allégeance à Rome et au Saint-Père est constamment reflétée par leur enthousiasme à m'accueillir ainsi que notre Gouverneur Général.

L'Ordre est très présent en Europe et en Amérique, quelles initiatives envisagez-vous de soutenir pour qu'il se développe aussi dans le reste du monde, en Asie par exemple?

La région du Pacifique, en particulier les Philippines, la Corée et Taiwan, ont de fortes communautés catholiques et ont déjà donné des preuves de leur sou-





rien à notre Ordre. De même, l'Amérique du Sud et l'Europe de l'Est. Il faudra du temps et de l'organisation pour susciter un intérêt à l'Ordre, à commencer par les évêques dont le soutien est essentiel pour l'implantation et le développement de notre Ordre.

Comment l'Ordre a-t-il vécu l'Année de la foi, et quels premiers fruits espérez-vous pour l'avenir de cette institution de l'Eglise universelle dont la vocation est de venir en aide aux chrétiens de Terre Sainte?

En ce qui me concerne, le point culminant de l'Année de la Foi a été le pèlerinage à Rome du mois de septembre de quelque

Le cardinal Edwin O'Brien, Grand Maître de l'Ordre Equestre du Saint-Sépulcre de Jérusalem, a présenté au Pape les milliers de Chevaliers et Dames venus en pèlerinage à Rome pour l'Année de la foi.

3500 membres et sympathisants qui ont prié sur les tombeaux de Saint-Pierre et Saint-Paul, ainsi que dans les deux autres Basiliques majeures de l'Église catholique.

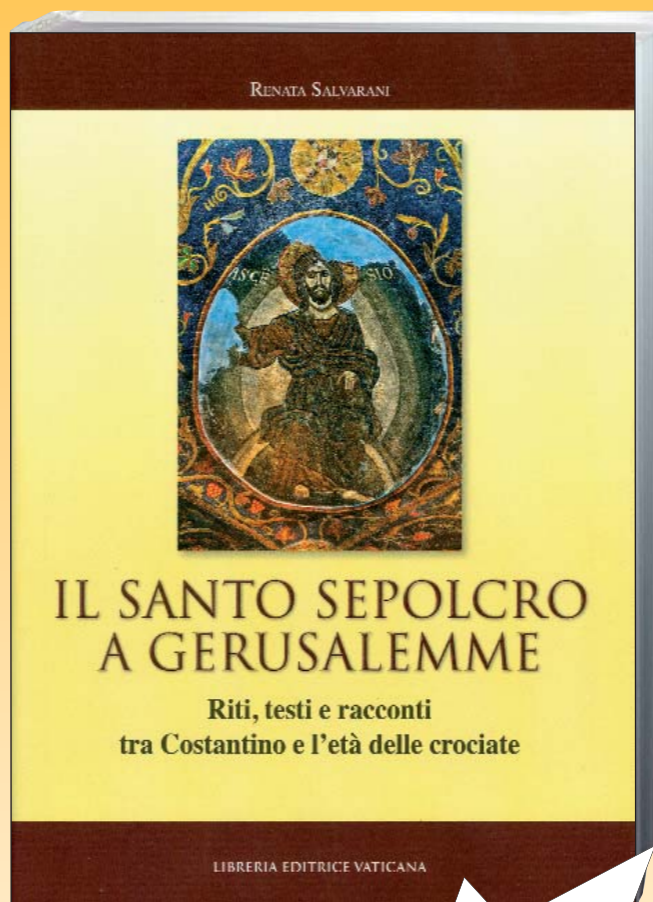
Le témoignage public de leur foi a fait une grande impression à Rome et à ses nombreux visiteurs, et il a aussi été l'occasion d'un renouvellement fort de la foi pour chacun des membres de toutes les Lieutenances qui étaient représentées.

L'investiture de 25 membres de la Lieutenance française et la mise en place de la Lieutenance de Sao Paolo, au Brésil avec ses 9 investitures, ont été des jalons importants pour l'Ordre. Nous remercions le Cardinal James Harvey et l'Ordre de Saint Benoît de nous avoir accueillis pour cette cérémonie à la Basilique de Saint-Paul-hors-les-Murs.

Les thèmes de réflexions spirituelles proposés dans les différentes Lieutenances au niveau local ont été le reflet de l'intérêt général porté à l'Année de la Foi. Les pèlerinages en Terre Sainte ont augmenté en nombre – la Lieutenance allemande avec environ 400 membres et sympathisants en est un exemple spectaculaire.

IL SANTO SEPOLCRO A GERUSALEMME

Un livre-document à collectionner!



Après que les romains aient échoué à faire de Jérusalem une ville païenne, en la renommant Aelia Capitolina, la Ville sainte est devenu un centre de pèlerinages universel.

Un livre passionnant, qui existe pour le moment seulement en langue italienne, retrace la naissance et le développement de la Jérusalem chrétienne. Publié par la Libreria Editrice Vaticana, l'ouvrage est consacré aux rites, aux textes et aux récits, concernant précisément le Saint-Sépulcre depuis l'époque de l'empereur Constantin jusqu'à la fin de la période des croisades. Il s'agit d'une œuvre interdisciplinaire permettant de mieux comprendre comment se manifestait la dévotion des fidèles tout au long du Moyen Âge, sur les lieux de la crucifixion, de la mise au tombeau et de la résurrection du Christ. Docteur en histoire du christianisme et en recherches médiévales, Renata Salvarani nous offre ici un document unique que tous les Chevaliers et Dames de l'Ordre du Saint-Sépulcre auront à cœur de posséder et d'approfondir pour nourrir leur engagement dans la « Garde d'Honneur » du tombeau vide.

Pages : 312
Prix : € 22,00

Libreria Editrice Vaticana

INFORMATIONS ET COMMANDES:

tel. 06/698.81032 - fax 06/698.84716 - commerciale@lev.va

www.vatican.va - www.libreriaeditricevaticana.com

UNE GÉNÉROSITÉ À CONTRE-TENDANCE DE LA CRISE ACTUELLE

La réunion de printemps du Grand Magistère

« Une générosité à contre-tendance » : voilà comment le Gouverneur Général Agostino Borromeo, à l'ouverture de la séance de printemps du Grand Magistère, le 16 avril, a défini « l'énorme effort » accompli par les Lieutenances et Délégations Magistrales en 2012 pour subvenir aux besoins de l'Eglise catholique en Terre Sainte ; l'un des deux grands engagements des membres de l'Ordre, avec la sanctification personnelle. Malgré la grave crise économique internationale, a-t-il dit, celles-ci ont en effet récolté des dons pour une valeur record de 11 millions 700 000 euros, qui ont permis de couvrir les déficits et la plupart des coûts des institutions du Patriarcat Latin de Jérusalem, de son séminaire et de ses écoles.

Cette année, a ensuite assuré le Gouverneur, sera accompli « le plus gros effort financier de toute l'histoire de l'Ordre » pour la couverture totale des coûts que doivent assumer les 44 écoles du Patriarcat (fréquentées par environ 19 mille étudiants entre chrétiens et musulmans), et les frais liés à ses activités institutionnelles (63 paroisses, le Séminaire, les activités pastorales pour la jeunesse), mais aussi pour le financement de nouveaux projets (l'année dernière pour un montant de presque 4 millions 700 mille euro), aides humanitaires et dons à l'Université de Madaba (un million pour la bibliothèque), autres écoles et institutions catholiques de Terre Sainte. A noter, à ce propos, l'achat à Tel Aviv d'un grand édifice dans lequel le Patriarcat créera un Centre pastoral pour les fidèles d'expression hébraïque et les milliers de travailleurs immigrés en Israël, et portera assistance aux demandeurs d'asile politique.

Un rapport sur l'état des projets du Patriarcat réalisés en 2012 et sur la présentation de ceux prévus pour 2013 a été illustré par Dame Christa von Siemens, présidente de la Commission du Grand Magistère pour la Terre Sainte, à la lumière des visites qu'elle y a faites. Le Patriarche Mgr Fouad Twal, en tant que Grand Prieur de l'Ordre, en a parlé lui aussi, évoquant les événements d'Eglise les plus récents,

les initiatives œcuméniques et interreligieuses, la situation politique régionale et le grand drame des réfugiés syriens en Jordanie.

A l'ouverture de la session, le Grand Maître a rappelé les faits importants dont il fut protagoniste lors de la dernière réunion du Grand Magistère (de la prise de possession, en octobre à Rome, de l'église Saint-Sébastien au Palatin, au pèlerinage de novembre en Terre Sainte et l'entrée solennelle à la Basilique du Saint-Sépulcre). Et au pape François il a adressé un message dans lequel il se fait l'interprète des sentiments de l'Ordre pour son élection. Dans l'intervention suivante, le Gouverneur Général présente au cardinal O'Brien les hommages du Grand Magistère et déclare que celui-ci « tient désormais solidement les rênes de l'Ordre », il salue et remercie l'Assesseur Mgr Giuseppe De Andrea qui a fini son mandat et souhaite la bienvenue à Mgr Antonio Franco, ancien Nonce en Israël et Délégué Apostolique à Jérusalem, qui lui succède, ce dernier montrant déjà une grande disponibilité d'engagement. Le Gouverneur a aussi parlé de la préparation de la Consulta de l'Ordre consacrée surtout à la révision des Statuts, qui aura lieu en septembre.

Sont également intervenus le Père Humam Khzouz sur la gestion financière du Patriarcat Latin et de ses Ecoles en Israël, territoires palestiniens et Jordanie ; l'ing. Pier Carlo Visconti sur la gestion financière du Grand Magistère; M. Graziano Motta sur le renforcement de la communication (avec le développement du site Internet et l'acquisition d'un nouveau collaborateur, François Vayne, ex directeur de la Communication aux Sanctuaires de Lourdes) et le chancelier Ivan Rebernik sur le développement de l'organisation du Pèlerinage international à Rome en septembre pour l'Année de la Foi.

Les travaux ont été animés par les interventions de divers membres du Grand Magistère comme le Lieutenant Général Giuseppe Dalla Torre, le vice-gouverneur général Patrik D. Powers, le maître de cérémonie Mgr Francis D. Kelly, Pierre Blanchard, Alberto Consoli Palermo Navarra, Bartholomew McGettrick et Thomas E. McKiernan.



LES SOMMES VERSÉES AU PATRIARCAT LATIN ONT ATTEINT UN NIVEAU HISTORIQUE

La réunion d'hiver du Grand Magistère

Les 3 et 4 décembre 2013 s'est tenue une des deux grandes réunions annuelles du Grand Magistère de l'Ordre, présidée par le cardinal Edwin O'Brien, Grand Maître, avec à ses côtés le Grand Prieur et Patriarche de Jérusalem, Mgr Fouad Twal, le Lieutenant Général, Giuseppe Dalla Torre del Tempio di Sanguinetto, et le Gouverneur Général, Agostino Borromeo. Dans une des grandes salles du Conseil pontifical pour la Culture, via della Conciliazione, près de trente personnes ont débattu des projets en cours ou déjà réalisés pour le service de l'Eglise qui est en Terre Sainte.

Introduisant les travaux, le Grand Maître a rappelé les grands rendez-vous récents tels que la Consulta quinquennale où a été envisagé un processus de révision des Statuts de l'Ordre, et le Pèlerinage international organisé pour l'Année de la foi, ainsi que ses voyages en Australie, en Nouvelle Zélande, et en Asie. Le cardinal O'Brien a aussi insisté en faveur du rajeunissement de l'Ordre sur le plan du recrutement, et de son ouverture aux femmes, déjà bien représentées dans certaines Lieutenances.

Le Patriarche a remercié la « grande famille internationale » de l'Ordre pour l'aide qu'elle ne cesse d'apporter.

ter aux catholiques de Palestine, de Jordanie et d'Israël, présentant pour l'essentiel les nombreux événements vécus par l'Eglise en Terre Sainte. Il a par exemple particulièrement souligné sa participation à la rencontre des Patriarches et Archevêques des Eglises orientales catholiques avec le pape François, fin novembre à Rome.

D'une part pour le Patriarcat Latin, puis pour l'Ordre, la gestion financière a été présentée à travers la clôture du bilan de l'année et les prévisions 2014.

Présidente de la Commission du Grand Magistère pour la Terre Sainte, Christa von Siemens a décrit et analysé un rapport sur les projets 2013, à la lumière en particulier de ses voyages sur place. Le Gouverneur Général, Agostino Borromeo, s'est félicité des fruits pastoraux produits en grande partie grâce aux efforts financiers de l'Ordre, puisque les sommes versées au Patriarcat en 2013 n'avaient jamais atteint une telle importance dans l'histoire de l'institution.

Les travaux des membres du Grand Magistère de l'Ordre Equestre du Saint-Sépulcre se sont poursuivis mercredi 4 décembre, spécialement centrés sur les questions de l'enseignement catholique en Terre Sainte. Le Patriarche de Jérusalem, Mgr Fouad Twal, a souligné que la Jordanie est le « poumon du Patriarcat » dans bien des domaines, y compris universitaire, en ce sens que c'est un pays où il est facilement possible de venir

étudier depuis les autres pays arabes. Le cas particulier de l'Université américaine de Madaba, qui dépend du Patriarcat, a été discuté lors de cette réunion, même si l'Ordre n'est pas en mesure de fournir actuellement une aide substantielle à cette structure d'instruction supérieure jordanienne. Pour ce qui concerne les écoles, du jardin d'enfants jusqu'au lycée, le Patriarcat – en Israël, dans les Territoires palestiniens et en Jordanie – coordonne directement 40% de l'ensemble des établissements catholiques, soit 42 structures scolaires, les autres dépendant surtout de congrégations religieuses. Près de 20 000 élèves (60% de chrétiens et 40% de musulmans et druzes) bénéficient ainsi d'une éducation ouverte aux valeurs de la rencontre et du dialogue, et aussi du respect de la femme. A Gaza, où règne un état de guerre permanent, les efforts particuliers sont faits pour aider les élèves à garder confiance en eux et dans l'avenir, avec l'organisation d'ateliers de musique et de danse par exemple. Les résultats aux examens sont excellents dans tout le Patriarcat, comme le prouvent les très bonnes notes nominatives et publiées, ce dont le Grand Maître et le Gouverneur Général se sont félicités au nom de tous les membres de l'Ordre qui contribuent au développement du système scolaire en Terre Sainte.

Le Chancelier Ivan Rebernik communiqua en particulier au Grand Magistère la situation des admissions et des promotions 2013, puis il détailla le succès du pèlerinage international de septembre à Rome, avant d'indiquer les décisions prises pour renforcer les activités de communication, s'agissant d'internet, de la *News Letter* et de la revue *Annales*.

Parmi les autres sujets approfondis lors de cette réunion, celle de la formation des membres de l'Ordre – soulignée par l'intervention de John C. Piunno – a mobilisé l'attention du Grand Magistère, soucieux de permettre à toutes les Lieutenances d'utiliser les mêmes documents, voire les mêmes moyens audiovisuels, afin de présenter d'une manière uniforme et coordonnée à la fois l'histoire de l'Ordre, son organisation, son engagement caritatif, et surtout sa spiritualité. L'expérience menée sur ce plan par la Lieutenance d'Italie Centrale, au début des années 2000, pourrait sans doute être remise en valeur et servir de modèle au plan mondial pour les nouveaux membres de l'Ordre (environ un millier par an en moyenne), de plus en plus nombreux et répartis sur les cinq continents dans des pays parfois très lointains.



FONCTIONS AU GRAND MAGISTÈRE EN 2013

Nominations

- Le cardinal Grand Maître de l'Ordre Edwin O'Brien, par un décret émis le 22 février, a nommé Son Excellence Révérendissime Monseigneur **Antonio Franco**, 76 ans, nouvel assesseur de l'Ordre. Mgr Franco, était nonce apostolique en Israël et Chypre depuis 2006, et délégué Apostolique pour Jérusalem et Palestine. Né à Puglianello, dans la province de Bénévent, le 24 mars 1937, il a été ordonné prêtre le 10 juillet 1960. Après avoir intégré le service diplomatique du Saint-Siège, Don Franco a été nommé Nonce apostolique en Ukraine et élu archevêque titulaire de Gallese. Il fut sacré le 26 avril 1992 par le pape Jean-Paul II. En Ukraine, entre août 1993 et octobre 1997, il a également vécu une expérience particulière à la tête de la nouvelle Administration Apostolique de Zakarpattya des Latins, aujourd'hui diocèse de Mukachevo. Entre avril 1999 et janvier 2006 il a été Nonce Apostolique aux Philippines. Depuis le 21 décembre 2012,

par *motu proprio* du Grand Maître, il est commandeur de l'Ordre avec plaque.

Confirmation de mandat

- Le Chevalier Grand-Croix **Pierre Blanchard** a été confirmé comme membre du Grand Magistère, en date du 23 mars 2013, pour un second mandat de quatre ans.

Fin de mandat

- Son Excellence Révérendissime Monseigneur **Giuseppe De Andrea**, 83 ans, a été nommé Assesseur d'Honneur le 27 février 2013, pour les grands mérites acquis depuis 2008 au sein de l'Ordre. Au titre de sa fonction il a dû remplacer le Grand Maître John Patrick Foley durant les mois de sa longue maladie, et en particulier lors de la présentation de sa démission jusqu'à la nomination de son successeur, l'actuel Grand Maître, le cardinal Edwin O'Brien. Ce dernier l'a élevé au rang de Chevalier Grand-Croix de l'Ordre.

UN DEUIL IMPORTANT POUR L'ORDRE

Hommage au cardinal Julien Ries, spécialiste du Sacré dans l'histoire de l'humanité

La mort du cardinal Julien Ries, le 23 février 2013, à l'âge de 92 ans, est un deuil important pour l'Eglise, et spécialement pour notre Ordre, où il était entré comme chevalier en 1984, avant d'être élevé au rang de commandeur en 1992, et nommé Chevalier Grand-Croix, l'année dernière, par *motu proprio* du Grand Maître. Sa vie a été une vie d'études, consacrée à « l'homme et au sacré » (il est considéré comme le fondateur de « l'anthropologie religieuse fondamentale »), marquée par une bibliographie immense, comprenant plus de 600 titres, spécialement sur le thème du Sacré dans l'histoire de l'humanité. De 1960 à 1991, il enseigne l'histoire des religions à l'Université catholique de Louvain, où il avait obtenu ses nombreux diplômes. Julien Ries était né en Belgi-



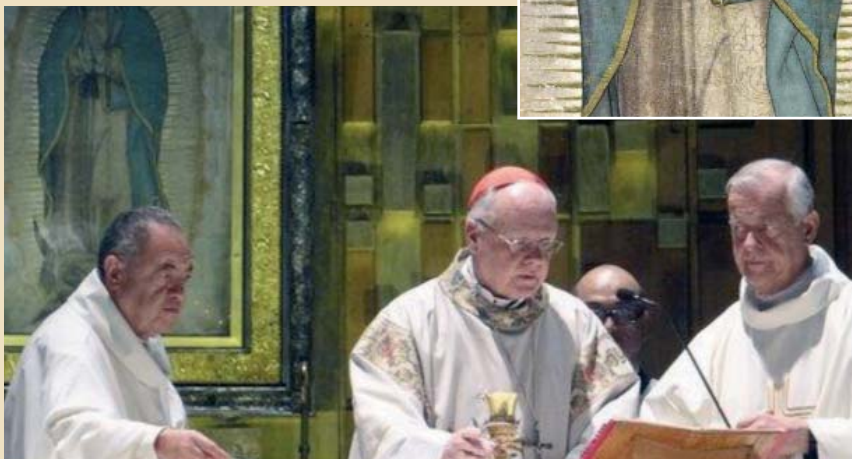
que, dans la commune de Hachy, (aujourd'hui Arlon), dans le diocèse de Namur. Ordonné prêtre en 1945, il a été plusieurs années curé de paroisse avant de se consacrer à l'enseignement. Le 6 janvier 2012 il a été nommé archevêque titulaire de *Bellicastrum*; et un mois plus tard, lors du consistoire du 18 février, fut créé cardinal par le pape Benoît XVI qui lui remit la diaconie de Saint-Antoine-de-Padoue. Ses obsèques ont été célébrées le 2 mars 2013 dans la cathédrale de Tournai où l'Ordre Equestre du Saint-Sépulcre était largement représenté. Confions à l'intercession du Chevalier Julien Ries la sanctification de chacun des membres de l'Ordre et leur engagement à réaliser le testament de Jésus, « Que tous soient un », notamment en terre francophone.

LES LIEUTENANTS D'AMÉRIQUE ET CEUX D'EUROPE SE RÉUNISSENT SUR LEURS CONTINENTS RESPECTIFS

LES LIEUTENANTS D'AMÉRIQUE RÉUNIS À MEXICO

Un événement dans la vie de l'Ordre : le meeting annuel des lieutenants pour l'Amérique du Nord, qui s'est tenu à Mexico du 21 au 25 mai, accueillait pour la première fois les lieutenants et délégués magistraux du centre et du Sud de l'Amérique, qui ont donné à son organisation une valeur spéciale, permettant d'entrevoir une expansion ultérieure sur ce Continent, comme l'ont souligné dans leurs interventions le Grand Maître et le Gouverneur Général, en évoquant les développements au Brésil et au Venezuela. Ceux-ci, tout comme le vice-gouverneur général Patrick D. Powers, ont largement illustré les activités, les bilans et les projets envisagés en Terre Sainte, ainsi que les initiatives de l'Ordre qui constituaient le cœur de la réunion de printemps du Grand Magistère, à Rome.

Le mérite de l'excellente organisation du meeting revient au Lieutenant pour le Mexique José María Carracedo Bolinga, qui a inséré dans le programme une visite-pèlerinage au célèbre sanctuaire marial de Guadalupe, pour honorer la patronne des Amériques de l'Alaska à la Terre de Feu. Or celui-ci a eu un infarctus en cette circonstance, et il est décédé entouré par la prière de ses hôtes.



Il Cardinal O'Brien celebra la messa a Città del Messico dove è venerata Nostra Signora di Guadalupe, Patrona delle Americhe.

LES LIEUTENANTS D'EUROPE RÉUNIS À ROME

Au cours de la grande réunion des Lieutenants européens, organisé les 18 et 19 juin 2013, au siège du Grand Magistère, le Gouverneur Général Agostino Borromeo a mis l'accent sur sa croissance de l'Ordre en termes d'expansion géographique, soulignant aussi les efforts accrus des Lieutenances et Délégations magistrales pour subvenir aux besoins de l'Eglise Catholique en Terre Sainte. Il a parlé en particulier de la réalisation des projets entrepris par le Patriarcat Latin de Jérusalem et de ceux qui sont confiés au Saint-Siège. Le Gouverneur a introduit aussi la présentation sommaire du Budget 2012 et celle sur les prévisions budgétaires 2013. La communication du Gouverneur Général sur la révision envisagée du Statut actuel de l'Ordre qui sent le poids de ses 50 ans a suscité beaucoup d'intérêt. Grâce aux travaux de la Consulta quinquennale de septembre 2013, ce Statut devra s'adapter aux ouvertures indiquées par le Concile Vatican II, en se mettant au diapason de l'appel universel à la sainteté des fidèles, et refléter les attentes de service auquel ils sont appelés dans les Eglises locales (notamment dans la vie diocésaine et paroissiale). Les Statuts devront par ailleurs tenir compte de l'extension des engagements au Proche Orient auxquels l'Ordre est régulièrement invité par le Saint-Siège depuis 2009.

NOTRE-DAME DE PALESTINE FÊTÉE AU GRAND MAGISTÈRE

Le 15 octobre 2013, en fin d'après-midi, le cardinal Edwin O'Brien – Grand Maître de l'Ordre Equestre du Saint-Sépulcre de Jérusalem – recevait ses hôtes dans les salons du palais de la Rovere, siège du Grand Magistère, tout près de la place Saint-Pierre. La réception était organisée, comme tous les ans au mois d'octobre, en hommage à Notre-Dame Reine de Palestine, patronne de l'Ordre dont la mission est de soutenir les chrétiens de Terre Sainte à travers les œuvres du Patriarcat Latin de Jérusalem.

Parmi les invités, plusieurs personnalités religieuses de haut rang entouraient le Grand Maître et le Gouverneur Général, Agostino Borromeo, parmi lesquelles, le cardinal Andrea Cordero Lanza di Montezemolo, Assesseur d'Honneur de l'Ordre et archiprêtre émérite de la basilique Saint-Paul-hors-les-murs, le cardinal Leonardo Sandri, préfet de la Congrégation pour les Eglises orientales, le cardinal Antonio Maria Vegliò, président du Conseil pontifical pour les migrants et les personnes en déplacement, le cardinal Francis Arinze, préfet émérite de la Congrégation pour le culte divin et la discipline des sacrements, et le cardinal Bernard Law, archiprêtre émérite de la basilique Sainte Marie Majeure. Plusieurs archevêques et évêques ont également participé à ce rendez-vous annuel, ainsi que deux représentants de la Secrétairerie d'Etat – Mgr Peter Brian Wells, Assesseur,

et Mgr José Avelino Bettencourt, chef du protocole – de nombreux membres du Corps diplomatique accrédité auprès du Saint-Siège, des responsables importants de l'Ordre, et des représentants d'associations comme par exemple l'UNITALSI (qui a collaboré à l'organisation du pèlerinage international de l'Ordre à Rome).

La date de cette grande réception est toujours fixée à proximité du 25 octobre, jour de la fête de Notre-Dame de Palestine, proclamée patronne de l'Ordre par le bienheureux Jean-Paul II le 21 janvier 1994. Le sanctuaire de la patronne de l'Ordre du Saint-Sépulcre se trouve à Deir Rafat, à l'ouest de Jérusalem, presque à mi-chemin entre la Ville Sainte et Tel Aviv,

dans la vallée de Soreq, près de la ville de Beit Shemesh qui signifie « maison du soleil » en hébreu. Construit en 1927, à l'initiative de Sa Béatitude le Patriarche latin de Jérusalem, Luigi Barlassina, ce sanctuaire est aujourd'hui confié à la communauté des Petites Sœurs de Bethléem. En 1933, il y a 80 ans cette année, la fête de Notre-Dame de Palestine fut approuvée par le Saint-Siège, invitant les fidèles à l'implorer à travers une prière spécialement dédiée, afin qu'elle protège de façon toute particulière sa Terre natale.



LE VOYAGE DU GRAND MAÎTRE EN AUSTRALIE

Du 7 au 24 novembre le Grand Maître de l'Ordre Equestre du Saint-Sépulcre de Jérusalem, le cardinal Edwin O'Brien, était en visite officielle sur le vaste continent australien et en Nouvelle Zélande, où demeurent pas moins de 450 Chevaliers et Dames.

Des rencontres importantes ont été spécialement programmées dans les cinq Lieutenances d'Australie.

Le 7 novembre il était dans la cathédrale Saint-Patrick d'Auckland, pour les investitures de membres de l'Ordre de nationalité néo-zélandaise, leur pays étant rattaché à la Lieutenance australienne de Nouvelle-Galles du Sud.

Le 10 novembre il a procédé à des adoubements dans la cathédrale Sainte-Marie de Sydney, en Nouvelle-Galles du Sud, le plus peuplé des Etats australiens.

La cathédrale Saint Stéphane de Brisbane l'accueillait le 13 novembre, également pour des investitures, dans le deuxième Etat australien par sa superficie : Queensland.

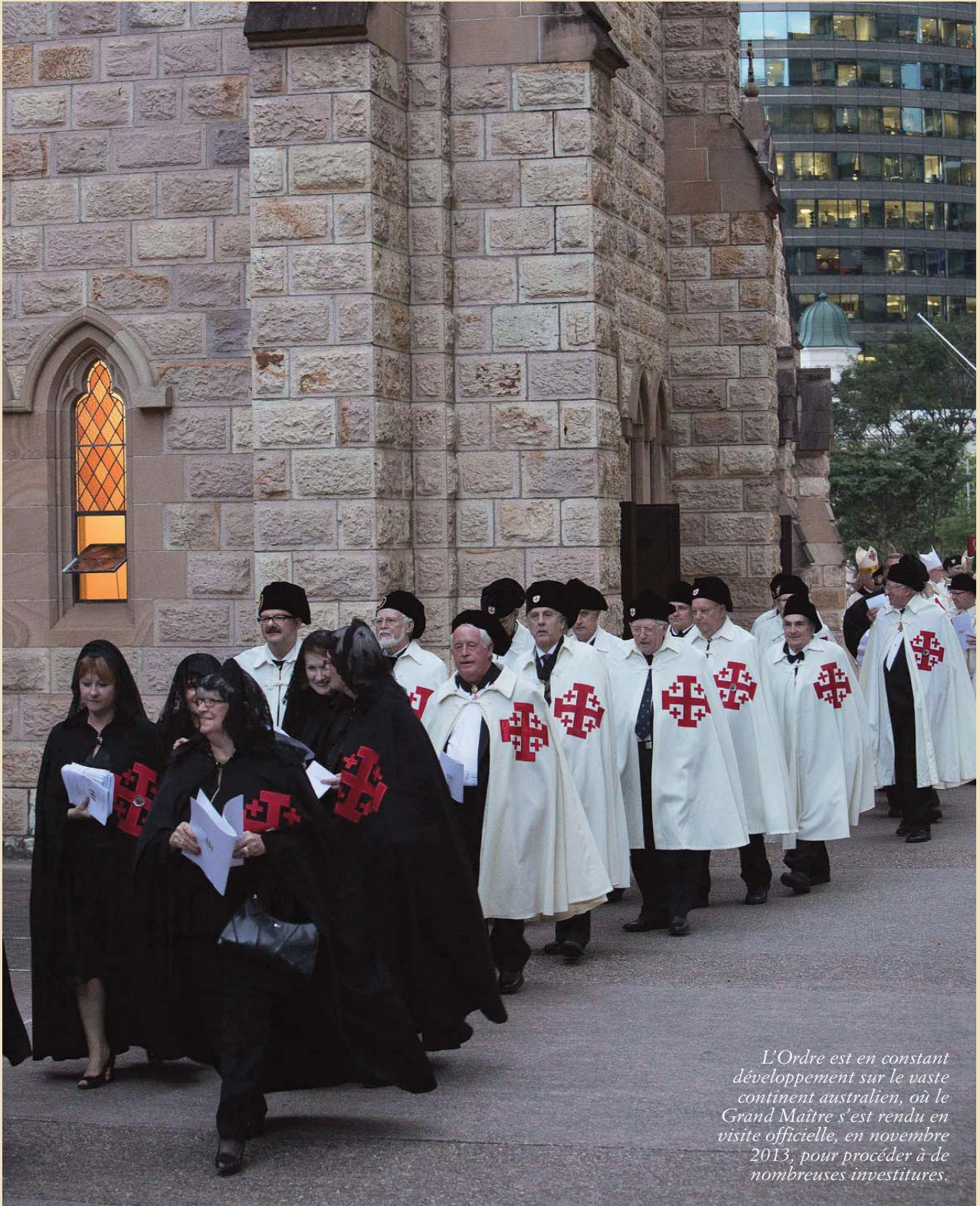
Poursuivant cet important voyage le Grand Maître se rendait le 16 novembre dans le plus grand Etat australien, en Australie-Occidentale, là aussi pour une cérémonie d'adoubements, en l'église Saint-Joseph de Subiaco.

Le 20 il a présidé des investitures dans la Lieutenance d'Australie-Méridionale, en la cathédrale Saint-François Xavier, à Adélaïde, la ville la plus peuplée de cet Etat. Enfin, dimanche 24 novembre des adoubements se sont déroulés dans la cathédrale Saint-Patrick à Melbourne, dans l'Etat de Victoria, le plus petit Etat australien dont la taille représente cependant celle du Royaume Uni...



Célébration d'Adoubement à la Cathédrale de Brisbane, Queensland.





L'Ordre est en constant développement sur le vaste continent australien, où le Grand Maître s'est rendu en visite officielle, en novembre 2013, pour procéder à de nombreuses investitures.

LES PROJETS DE L'ORDRE EN TERRE SAINTE

CHANTIERS EN COURS A LA DEMANDE DU PATRIARCAT LATIN DE JERUSALEM ET EN COORDINATION DIRECTE AVEC LUI

Parmi les divers projets du Patriarcat Latin de Jérusalem, le Grand Magistère de l'Ordre – avec le soutien des Lieutenances et des Délégations Magistrales – en finance six, dont cinq sont situés en Jordanie, pays de près de six millions d'habitants qui compte un peu plus de 100 000 catholiques...

L'ÉCOLE MATERNELLE DE BIR ZEIT, DANS LES TERRITOIRES PALESTINIENS, EN CISJORDANIE

Elle accueille 28 filles et 42 garçons, assistés par quatre enseignants. Près de 80 familles collaborent avec les éducateurs afin que les enfants puissent grandir et apprendre sereinement. S'inscrivant dans le cadre de la rénovation de tout le système scolaire d'une ville universitaire – dont la paroisse catholique de l'Immaculée Conception est florissante – ce projet prévoit un renouvellement du mobilier de l'école, et la restauration des zones extérieures pour les récréations.

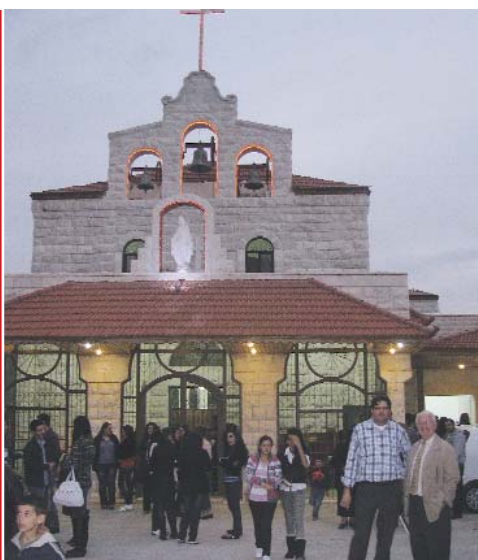


LE CENTRE « NOTRE-DAME DE LA PAIX » À AMMAN, EN JORDANIE

Ce centre reçoit depuis dix ans environ 120 enfants et adultes ayant un handicap. D'ici cinq ans la capacité d'accueil devrait doubler. Il a aujourd'hui besoin de s'équiper pour la physiothérapie et le sport, avec en particulier le réaménagement de la piscine, et de l'immense jardin. La cuisine doit aussi être restructurée.

LE PRESBYTÈRE D'UNE PAROISSE JORDANIENNE

La paroisse de la ville de Fuheis, au centre de la Jordanie, à une vingtaine de kilomètres d'Amman, doit restructurer les installations sanitaires du presbytère, mais aussi la cuisine et la salle à manger notamment.



UNE ÉGLISE AU NORD DE LA JORDANIE

Dans la ville d'Ajloun connue pour son château médiéval arabe du XII^{ème} siècle, au nord de la Jordanie, l'église paroissiale a besoin de travaux urgents : isolement du toit, peinture, installation électrique...

UN COUVET DE RELIGIEUSES À AMMAN

Au Vicariat patriarcal d'Amman, dans le couvent des religieuses, les équipements de la cuisine doivent être réparés, et des salles de bains équipées de nouveaux sanitaires.



UNE RÉSIDENCE DES PRÊTRES AU SUD D'AMMAN

Naour, petite ville au sud d'Amman, une résidence de prêtres doit être complètement remise aux normes, avec l'isolement thermique à l'intérieur par exemple, mais aussi le remplacement des panneaux solaires et des antennes à l'extérieur.

Le Grand Magistère de l'Ordre a approuvé également en 2013 le financement de huit projets en faveur de la Terre Sainte et de l'Égypte présentés par la Réunion des œuvres d'Aide aux Eglises Orientales – la ROACO – dont il est membre, et que préside le cardinal Leonardo Sandri, préfet de la Congrégation pour les Eglises orientales (voir plus de détails sur le site internet du Grand Magistère).



25% de réduction sur l'abonnement annuel

Promotion réservée à l'Ordre équestre du Saint-Sépulcre de Jérusalem

Pour adhérer à l'initiative remplissez le formulaire et envoyez-le à: L'Osservatore Romano, Bureau des Abonnements et diffusion - 00120 Cité du Vatican.

Ou bien envoyez-le par Fax au numéro +39 06 698 85164 ou par mail: info@ossrom.va.

Pour toute information, contactez le numéro: +39 06 698 994800



Édition quotidienne + Mensuel Femmes Eglise Monde
en langue italienne au prix de 148,50€ au lieu de 198,00€ (tarif valable pour l'Italie)

Édition hebdomadaire en langue:

Italienne Anglaise Française Espagnole Portugaise

Les tarifs pour les éditions hebdomadaires selon les régions d'expédition sont : Italie 43,50€ au lieu de 58,00€ ; Europe 75,00€ au lieu de 100,00€ ; Afrique, Asie, Amérique latine 82,50€ au lieu de 110,00€ ; Amérique du Nord, Océanie 121,50€ au lieu de 162,00€

Mensuel Femmes Église Monde (en italien) à seulement 10,00€ (tarif valable pour l'Italie)

Nom et prénom:.....

Adresse:.....

Code postal:..... Ville:..... Prov.:.....

Téléphone: Fax:.....

e-mail:.....

Date:..... Signature:.....



Twitter



e Facebook

LA VIE DE L'ORDRE EN SES LIEUTENANCES





AUSTRALIE – NEW SOUTH WALES AUSTRALIA

Le Grand Maître a visité les membres de l'Ordre à Auckland et à Sydney

La Lieutenance est basée à Sydney et est responsable des activités de l'Ordre en NGS ainsi que sur tout le territoire de la capitale qui représente une zone d'environ trois fois la taille de l'Italie. Nous avons aussi une Section en Nouvelle-Zélande (basée à Auckland), à environ trois heures d'avion.

Le point culminant de l'année 2013 a été la visite du Grand-Maître, accompagné de son Secrétaire le Père Cibelli, à Auckland (en Nouvelle-Zélande) et à Sydney (NGS). Au cours de sa visite nous avons tenu une Veillée d'armes et une cérémonie d'investiture dans chacune des deux villes, et adoubé trois Chevaliers et deux Dames.

Dans les deux pays, nous avons organisé plusieurs rencontres et événements à dimension spirituelle, et participé à un certain nombre de manifestations organisées plus largement dans notre région par l'Église catholique, notamment la procession annuelle du Saint Sacrement en l'honneur de la Fête de Corpus Christi à Sydney. Pendant cette procession, les membres de l'Ordre en uniforme ont escorté le Saint-Sacrement lorsque l'Évêque Mgr Porteous a porté l'osten-

soir au maître-autel de la cathédrale Sainte-Marie pour la bénédiction.

Pendant la Semaine Sainte, la Lieutenance a participé, à Sydney, à la Messe des Rameaux et à la Procession à la Chapelle Sainte Croix, la Chapelle capitulaire de la Lieutenance située à Woollahra. En Nouvelle-Zélande, elle a participé à la Célébration de la Passion du Seigneur dans notre église patronale Saint-Jean Baptiste à Parnell.

Compte tenu de la dévotion particulière de l'Ordre au Saint-Sépulcre, la Lieutenance a pris une part active à l'inauguration des nouvelles Stations de la Croix sur le site historique de Woronora à Sydney. Le Grand Prieur, le Cardinal Pell, a conduit la liturgie de dédicace des nouvelles Stations, entouré des membres de la Lieutenance en uniforme. Les méditations à chaque Station ont été écrites par l'un de nos membres, le Père Don Richardson, KCHS.

La Lieutenance a été bien représentée au pèlerinage de l'Année de la Foi à Rome, avec la participation de membres à la fois de NGS et de la section de Nouvelle-Zélande.



AUSTRALIE - VICTORIA

La priorité est donnée à formation spirituelle des membres de l'Ordre

La visite du Grand Maître en Australie en Novembre 2013 en a été le point culminant à Victoria.

La messe d'investiture à la cathédrale St Patrick fut une célébration somptueuse présidée par Son Eminence en présence du Grand Prieur de la Lieutenance, Archevêque Denis Hart, et Mgr Peter Elliott ainsi que des Chevaliers Ecclésiastiques le Père David Cartwright, le Père Simon Grainger et le Père Brendan Hayes. La messe fut suivie d'un déjeuner en l'honneur du Grand Maître Cardinal O'Brien.

Une retraite pour la formation spirituelle des chevaliers et dames a eu lieu sous la conduite de Mgr Peter Elliott pour l'Année de

la Foi à la Basilique de Notre-Dame des Victoires à Camberwell. Mgr Peter Elliott a pris pour thème la lettre encyclique de Sa Sainteté.

Un certain nombre de nos Chevaliers et Dames ont eu le privilège de participer au pèlerinage international à Rome pour l'Année de la Foi en septembre 2013. Cet événement a été très bénéfique spirituellement à ceux qui y ont participé. Un certain nombre de nos membres a poursuivi le pèlerinage international de l'Ordre par un pèlerinage en Terre Sainte et en Turquie.

Avant la messe d'investiture du mois de novembre, et afin de continuer la formation spirituelle des membres de la Lieutenance,





les confrères ont assisté, au monastère des Carmélites de Kew, à une veillée et à la messe présidée par notre Chevalier Ecclésiastique Père Brendan Hayes. Avant la veillée, une assemblée des membres a examiné les modifications proposées à la Constitution de l'Ordre, selon les recommandations de la *consulta* à Rome.

La formation spirituelle des membres s'est poursuivie par une messe et récitation du chapelet en la Fête de Notre-Dame du Rosaire, le 7 Octobre 2013, ainsi que par un enseignement très complet donné par le Chevalier Ecclésiastique Père Simon Granger sur l'histoire du Saint-Rosaire.

AUSTRALIE – WESTERN AUSTRALIA

Les 25 ans de la fondation de l'Ordre

A l'annonce d'un pèlerinage en Terre Sainte, en prolongement du Pèlerinage international de Rome organisé par l'Ordre pour commémorer l'Année de la Foi, l'enthousiasme manifesté par l'ensemble des membres de la Lieutenance à la réunion semestrielle du mois de septembre 2012 fut très encourageant. Plus de la moitié des quarante-deux membres présents ont indiqué, par un vote à main levée, qu'ils aimeraient participer aux deux pèlerinages, à Rome et en Terre Sainte. Cependant cet enthousiasme a décliné avec le temps, et beaucoup de membres qui avaient initialement manifesté leur intérêt ont dû se retirer pour des raisons de santé ou économiques. Un total de 24 membres et amis ont finalement participé au pèlerinage international à Rome.

Le point culminant du pèlerinage international à Rome fut une audience avec Sa Sainteté le Pape François, et son discours devant plus de trois mille membres fut bien reçu. Nous félicitons l'UNITALSI et le personnel de l'Ordre pour leurs efforts apportés à l'organisation de l'événement.

PÈLERINAGE EN TERRE SAINTE

Dix-neuf membres et amis ont accompagné le Lieutenant et sa famille en Terre Sainte. Le point culminant du pèlerinage fut la réception de la Coquille du Pèlerin par deux Dames et deux Chevaliers : Theresa Mary Margaret Moore DHS, Bridget Mary

Pierre DHS, Thomas Polich KHS, et le Chevalier Ecclésiastique le Révérend Père Nicholas Nweke KHS. Nous remercions Laila Travels and Tours pour la réussite de ce pèlerinage.

CÉRÉMONIE D'INVESTITURE 2013

Son Eminence le Cardinal Grand-Maître était le célébrant à la cérémonie d'Investiture qui s'est déroulée à l'église Saint-Joseph à Subiaco, le samedi 16 novembre 2013. Le Grand Prieur de la Lieutenance, l'archevêque Timothy Costelloe KC*HS, a concélébré la messe d'Investiture avec le Chevalier Ecclésiastique Maître de Cérémonie, le Révérend Père Patrick Holmes KCHS, le Révérend Père Richard Smith KHS, le Révérend Père Nicholas Nweke KHS et le Révérend Père Angelo (Curé de la paroisse de l'un des candidats).

Dans son homélie, le Grand-Maître a remarqué « ... que la réception avait été chaleureuse, mais que le temps était encore plus chaud ! » Son Eminence a également déclaré que: "le premier devoir de tous les Chevaliers et les Dames, et de tous les catholiques plus généralement, est d'annoncer au monde que le Saint-Sépulcre est vide. En bref, nos vies doivent proclamer le message de Jésus vivant ... Le Saint-Sépulcre est vide parce que Jésus Christ est vivant dans nos cœurs et nos œuvres d'amour".

Après son homélie, Son Eminence le Grand-Maître a adoué Clifford Mitchell et



Giovanni Pintabona en tant que Chevaliers de l'Ordre.

Avant la Bénédiction finale, le Lieutenant Robert E Peters a brièvement rappelé l'histoire de la fondation de l'Ordre en Australie. L'Ordre a été inauguré en septembre 1985 en tant que Section de la Lieutenance d'Angleterre et du Pays de Galles à Perth, en Australie Occidentale. Il a rappelé comment les premiers Chevaliers ainsi que ceux adoubés en 1986 avaient formé une garde d'honneur pour Sa Sainteté le Pape Jean-Paul II lors de sa visite à Perth le 30 novembre 1986. Dans son discours, il a également fait l'éloge du Lieutenant honoraire Clifford Henry Holloway KGCHS pour ses efforts à établir l'Ordre dans toute l'Australie, tout d'abord en Australie Occidentale en 1985, puis en Nouvelle-Galles du Sud et Victoria en octobre 1995, et enfin dans le Queensland en 1997, La Lieutenance de l'Australie Australie-Sud ayant été créé en 2003.

CÉLÉBRATION DE LA MESSE POUR LE 25^{ÈME} ANNIVERSAIRE

Le dimanche 17 novembre 2013, Son Excellence le Grand-Maître était le principal célébrant à cette Messe en la Cathédrale Sainte-Marie de l'Immaculée Conception, Victoria Square à Perth. Elle fut concélébrée par le Très Révérend Mgr Michael Keating,

Doyen de la cathédrale, le Révérend Père Richard Smith KHS, et le Révérend Père Nicholas Nweke KHS. Parmi la congrégation se trouvaient 60 Chevaliers et Dames en tenue de cérémonie. Son Eminence a présenté la Coquille du Pèlerin à Brendan McGurk KC*HS, Raymond Tan KHS et Vincent Tan KHS.

Dans son homélie, le Grand-Maître a dit : « ... Frères et sœurs, Chevaliers et Dames, alors que nous rendons grâce pour le 25^{ème} anniversaire de la fondation de l'Ordre du Saint-Sépulcre ici en Australie, prenons conscience de la grâce spéciale qui nous est accordée (...) Mais quelles grâces spéciales devrions-nous, en tant que membres de l'Ordre du Saint-Sépulcre, présumer recevoir en abondance si ce ne sont celles d'un espoir sûr et d'une foi confiante: qu'ayant proclamé le Tombeau vide et prêché le Christ Ressuscité, nous espérons, sans crainte et avec tout notre cœur, Le rencontrer le jour où Il nous appellera : l'espoir sûr et la foi confiante d'être accueilli personnellement par le Ressuscité, devrait être la grâce que nous éprouvons en tant que membres (...) Prions pour recevoir ce don tous les jours et de façon croissante : le don de la confiance dans le Christ Ressuscité.

Robert E. Peters
*Lieutenant de l'OESSJ
pour l'Australie Occidentale*



AUTRICHE

Les onze commanderies autrichiennes se sont mobilisées d'un même cœur pour l'Année de la foi

L'investiture annuelle constitue le temps fort de la vie de l'ordre. L'année dernière, elle a eu lieu en septembre dans la Commanderie du Salzkammergut. Son Eminence le Cardinal Grand-Maître Edwin O'Brien et Son Excellence Alois Kothgasser, docteur en théologie, archevêque et Grand Prieur de notre ordre, ont procédé ensemble à cette investiture. En plus du Grand prieur, cette messe solennelle a été concélébrée par le nonce apostolique en Autriche, son Excellence Peter Zurbriggen, docteur en théologie, et par Mgr Ludwig Schwarz, docteur en théologie et évêque de Linz, ainsi que par de nombreux frères spirituels de l'Ordre. La célébration de l'investiture a eu lieu dans la basilique de Mondsee. 470 membres de

l'Ordre y ont participé, dont le Lieutenant du Canada-Vancouver Son Excellence George J.-E. Adam, le Lieutenant du Luxembourg Son Excellence Gy Schleder, la Lieutenant de la Slovénie Son Excellence la Professeure Marjana Kos, ainsi que des représentants des Lieutenances d'Allemagne, d'Ecosse, d'Espagne, de Hongrie, des Pays-Bas, de Pologne, de Suisse et des USA Southwestern (Texas).

En Autriche, l'Ordre peut enregistrer une croissance réjouissante, et la vie intense de l'ordre y contribue de manière significative. Les Dames et les Chevaliers se retrouvent régulièrement dans les onze Commanderies au total.

Le pèlerinage à Rome en septembre





2013 auquel ont participé une centaine de membres a été important pour toute l'Autriche.

Le contact qu'entretiennent les Commanderies entre elles, ainsi qu'avec les Commanderies des pays voisins, est également d'une grande importance. Depuis plus de 25 ans, les Commanderies de Bregenz, de St. Georg Ravensburg, de St. Afra Augsburg et de St. Gallen se retrouvent pour le Rassemblement traditionnel du Lac de Constance qui est organisé à tour de rôle par une de ces quatre Commanderies. Le rassemblement 2013 a été organisé par la Commanderie de St. Gallen à Rorschach.

Lors de la journée commune de l'ordre des Commanderies de Baden-Wiener Neustadt, Eisenstadt, St. Pölten et Vienne en avril

2013 à Frauenkirchen, nommée « Journée de rencontre », nous avons pu accueillir avec joie non seulement le Lieutenant d'Autriche Son Excellence Karl Lengheimer et les membres du gouvernement de l'ordre, mais également le Lieutenant de Hongrie Son Excellence László Tringer avec une délégation de la Lieutenance hongroise, ainsi que des représentants de l'Ordre Souverain de Malte.

En tant que communauté religieuse, il nous tient à cœur d'attirer l'attention de tous sur notre engagement caritatif en Terre Sainte. C'est l'objectif de nos manifestations publiques telles que des articles dans les journaux et la proposition de produits manufacturés provenant de Terre Sainte (des sculptures en bois, de l'huile d'olive etc.) lors des marchés de Noël ou de Pâques.

BELGIQUE

Le pèlerinage à Rome fut l'occasion de mieux connaître les confrères du monde entier

C'est le 16 mars que l'Eucharistie pour les défunts de l'Ordre rassemblait les membres de la Lieutenance de Belgique. Elle fut suivie par l'Assemblée Générale annuelle de l'Association des membres de l'Ordre Équestre du Saint-Sépulchre de Jérusalem. Avec la Fondation Belge pour la Terre sainte, elle gère les activités d'aide matérielle destinée à la Terre sainte.

Puis vinrent les différentes cérémonies de la Semaine sainte (comme chaque année : le dimanche des Rameaux, le jeudi saint, le vendredi saint, la veillée pascale et le jour de Pâques). Elles furent célébrées en l'Église capitulaire Notre-Dame du Sablon. Les membres qui le souhaitaient participèrent aussi aux deux Te Deum célébrés le jour de la Fête nationale le 21 juillet et le jour de la Fête du Roi, le 15 novembre.

Les cérémonies de l'Investiture eurent lieu les 14 (la veillée) et 15 juin (adoubement). Six nouveaux confrères furent adoubés lors de la cérémonie d'investiture, à la

fois très belle et très recueillie. Un repas sympathique et convivial rassemblait ensuite tous les participants autour d'une table dans un établissement au Grand-Sablon.

Un temps fort de l'année 2013 fut certainement la réunion de l'OÉSSJ à Rome du 12 au 16 septembre où 80 membres de l'Ordre furent heureux de participer à cette grande manifestation. Outre la chance de mieux connaître notre nouveau Pape, cette réunion fut aussi l'occasion de rencontrer des confrères d'autres pays et ainsi de s'enrichir mutuellement par des échanges toujours fructueux.

La Lieutenance de Belgique fête toujours Notre-Dame Reine de Palestine en participant à une Eucharistie suivie d'un déjeuner. Prenant la parole en ce 26 octobre, Mgr Sélim Sayegh - ancien évêque auxiliaire de Amman - évoqua d'une manière très claire et très émouvante la situation des chrétiens en Jordanie et en Syrie.



C'est notre Grand Prieur, Mgr Kockerols, qui prêcha la retraite à l'Abbaye cistercienne Notre-Dame du Mont des Cats du 21 au 24 Novembre. Le thème en était « Devenir disciple de Jésus avec Simon Pierre ». Cette retraite, suivie par un grand nombre de membres, fut très appréciée.

A l'occasion de l'Avent, notre Grand Prieur anima également une récollection le 30 novembre en l'église capitulaire.

A différentes reprises, tout au long de l'année, les membres de la Lieutenance de Belgique participèrent aux conférences organisées à Bruxelles. Des orateurs de choix éclairèrent des auditoires très intéressés : ainsi le 7 mars, le Prof. e.r. Roger Burggraeve évoqua « les différents aspects de la souffrance », ou encore, le 5 décembre, l'ancien Ministre-Président des Pays-Bas, Mr. Dries Van Agt, développa le thème : « La Terre sainte et la question palestinienne ».

Parallèlement aux activités nationales de l'Ordre, toute une série d'activités spirituel-

les portant sur différents thèmes furent étudiés lors de conférences et de récollections. Les sujets suivants furent développés : « La musique liturgique prescrite par Vatican II », « Viens et suis Moi », « Patrimoine et spiritualité », « Écouter, voir et parler à la lumière de la Bible », « Marie dans l'histoire sainte, un message pour aujourd'hui », « Amour et vérité se rencontrent, justice et paix s'embrassent ».

Après une eucharistie, célébrée en notre église capitulaire Notre-Dame du Sablon, et à laquelle un grand nombre de membres assistait, deux membres de la Lieutenance de Belgique, accompagnés de quatre de leurs amis, prirent la route pour entreprendre un pèlerinage à vélo qui les menait, via Rome, en Terre sainte. Outre la démarche spirituelle, ils organisèrent un « sponsoring » au profit de l'institut « La Crèche » de Bethléem. Après avoir visité La Crèche, ils se sont rendus au Patriarcat latin.



CANADA – ATLANTIC

Cheminer, construire, confesser...

En Avril 2013, Dame Trudy Comeau a été nommée au poste de Lieutenant de la Lieutenance du Canada-Atlantique et a été installée à la cathédrale basilique Sainte-Marie à Halifax en Nouvelle-Écosse. Mgr Anthony Mancini, Grand Prieur de la Lieutenance, a présidé la cérémonie en présence du Vice-Gouverneur Général S.E. Patrick Powers.

S.E. Trudy Comeau a eu le plaisir d'assister aux réunions des Lieutenants d'Amérique du Nord et du Sud, au Mexique, au mois de mai, et a eu l'honneur de participer aux travaux de la *Consulta* et au pèlerinage à Rome en Septembre.

La Lieutenance a été très heureuse d'avoir quatre nouveaux membres adoubés en octobre. Tous les membres présents ont été inspirés par le discours du conférencier, Rami Qumsieh KHS, qui est venu spécialement de Floride pour être avec nous.

Le deuxième samedi de l'Avent, les

membres de la Lieutenance ont fait une merveilleuse retraite qui a été remplie de grâce. Le thème de la retraite a été basé sur les paroles que le Pape François a donné aux pèlerins au mois de Septembre : cheminer, construire et confesser.



S.E. Patrick Powers, Mgr Anthony Mancini, S.E. Trudy Comeau, et le Père James Mallon, Prieur pour la Section.



CANADA – QUÉBEC

La Lieutenance québécoise fait rayonner l'Ordre au Canada

En janvier s'est déroulée la rencontre mensuelle, au cours de laquelle il a été question du Néo-Catéchuménat et du rôle des laïcs dans l'Église, avec Mgr. Denis Grondin, évêque auxiliaire de Québec. Pour la célébration de la liturgie des Cendres les membres se sont retrouvés en février, avant l'assemblée générale annuelle qui a suivi.

Une journée d'étude, en mars, nous a permis de réfléchir à l'avenir de la Lieutenance. Il n'y a pas eu de cérémonie d'investiture en 2013 étant donné qu'aucun candidat ou candidate n'était pour le moment pleinement préparé à devenir membre : la volonté de faire rayonner l'Ordre s'en trouve comme remobilisée.

Nous avons participé à la liturgie du Dimanche des Rameaux à la paroisse Saint-Dominique à Québec, puis à la célébration

du Vendredi saint, à la Basilique Notre-Dame de Québec.

Mgr Gaétan Proulx, évêque auxiliaire de Québec, a entretenu la Lieutenance sur l'Année de la Foi, au cours de notre rencontre mensuelle, en avril. En mai ce fut un entretien sur la pastorale catholique universitaire à l'Université Laval, par l'abbé Jean Abud, prêtre au séminaire de Québec. Nous avons aussi bénéficié d'un deuxième entretien par Madame Denise Ouellet : « le catéchuménat et l'accompagnement de ceux et celle qui se préparent à recevoir le baptême.

Du 23 au 25 mai ce fut la rencontre annuelle des lieutenants des Amériques à Mexico au Mexique.

La journée de ressourcement et fête champêtre avec conjointe et conjoint nous a rassemblés au Domaine du Petit Cap, terres





du Petit Séminaire de Québec à Saint-Joachim, au mois de juin, à l'invitation de Mgr Gérald C. Lacroix Archevêque et Grand-Prieur.

En juillet : rencontre au séminaire de Trois-Rivières des membres de la délégation de la Lieutenance localisée à Trois-Rivières, avec quatre membres du conseil d'administration de la Lieutenance.

Sept membres de la lieutenance ont eu la joie immense d'aller au pèlerinage international de l'Ordre à Rome dans le cadre de l'Année de la Foi.

Un dîner-bénéfice en faveur des communautés chrétiennes de Terre Sainte a eu lieu en septembre, avec une conférence de Mgr. Bertrand Blanchet, évêque émérite de Ri-

mouski. Le projet de loi provincial sur l'euthanasie a occupé nos échanges, ainsi que « l'aide médicale à mourir ».

La rencontre mensuelle d'octobre était centrée sur le rapport du lieutenant sur la Consulta internationale 2013 et sur les témoignages des membres qui ont participé au pèlerinage à Rome dans le cadre de l'année de la Foi.

Mgr. Pierre Gaudette, ancien doyen de la faculté de théologie et de sciences religieuses de l'Université Laval nous a parlé en novembre de « l'insaisissable laïcité ».

L'année s'est conclue avec une célébration eucharistique à la chapelle de la citadelle de Québec suivie d'un dîner festif au mess des officiers.

CANADA – VANCOUVER

Un nouveau défi missionnaire constaté en Terre Sainte

Le pèlerinage a commencé dès notre départ de Vancouver le 9 Avril. Avant le transfert à Toronto pour le vol vers Tel Aviv, le Grand Prieur a prié pour notre protection et notre bonne arrivée en Terre Sainte. Notre guide Rimón de Guiding Star nous a accueillis à notre arrivée, puis nous avons pris le bus à destination de Notre-Dame Gueshouse.

Notre entrée solennelle au Saint-Sépulcre avec les Frères Franciscains a eu lieu le soir même avec des chants grégoriens et de la musique d'orgue. Nous sommes entrés en procession dans ce lieu sacré où se trouve le tombeau dans lequel notre Sauveur a été déposé et est ressuscité des morts.

Le lendemain, nous avons visité notre école à Beit Sahour et rencontré le Père Lyad Twal, Curé de la paroisse, et les enfants de l'école. Nous leur avons apporté des bonbons et des souvenirs du Canada. L'Université de Bethléem était aussi sur notre itinéraire, ainsi que l'église de la Nativité.

Pendant les 5 jours suivants, nous avons

visité Jérusalem et tous les sanctuaires environnants avec notre Grand Prieur. Il a pu célébrer la messe avec la lecture de l'Évangile spécifique au lieu où nous nous trouvons. La chaleur à Jéricho et la montée du Mont de la Tentation ont été difficile pour beaucoup d'entre nous. Les moines ont bien voulu ouvrir les portes afin que nous puissions toucher le rocher où, selon les écrits, se tenait notre Seigneur lorsque le diable l'a tenté. Dans l'après-midi, nous avons pu nous détendre en nous baignant dans la Mer Morte.

La visite au Patriarcat pendant laquelle 10 Chevaliers et Dames ont reçu la Coquille du Pèlerin, a été particulièrement chargée de sens pour notre groupe. Mgr Shomali nous a parlé des défis auxquels les membres des églises chrétiennes sont confrontés, en particulier concernant les possibilités d'emploi qui sont très pauvres. Il y a néanmoins quelques nouveaux développements positifs, tels que les nombreux travailleurs en provenance des Philippines qui arrivent



*Visite de l'école
parrainée par la
Lieutenance à
Beit Sabour*



en Israël, et accroissent substantiellement la communauté catholique. Il s'agit d'un nouveau défi missionnaire.

Une messe spéciale a été célébrée par notre Grand Prieur à la Tombe de la Résurrection à 5h30 du matin. Le soir, nous avons marché le Chemin de Croix avec les Frères Franciscains et une grande procession de fidèles chrétiens, jusqu' au Saint-Sépulcre.

Yad Vashem est un mémorial de l'Holocauste qui a eu lieu en Europe. Très graphique et et interpellant, il nous donne une leçon importante de l'histoire de l'antisémitisme et du génocide perpétré par le régime nazi.

Nous avons pu également expérimenter par nous-même le rappel constant de la division actuelle avec le Mur de la Séparation entre la Cisjordanie et Israël. Beaucoup de difficultés surgissent lorsque les familles sont séparées et sont incapables de vivre ensemble.

Nous avons visité beaucoup d'autres endroits et nous nous en souviendrons lorsque nous écouterons l'Évangile de retour chez nous.

Sur le chemin de la Galilée, nous nous sommes arrêtés à l'église des Croisées à Abu Gosh dans laquelle nous avons assisté à la messe, puis continué vers Césarée Maritime, Haïfa et son monastère Stella Maris. L'occasion la plus mémorable dans la région de Nazareth a été notre visite à Cana, où le

Christ a fait son premier miracle lors d'une célébration de mariage. Nous avons assisté à la messe et sept couples ont renouvelé leurs promesses de mariage. Des averses de pluie nous ont surpris à la sortie de l'église, et ce fut comme encore une autre bénédiction du ciel.

De nombreux événements importants ont eu lieu pendant le ministère de notre Seigneur dans cette région et nous avons été repus par la richesse et la beauté des lieux autour de la mer de Galilée. Nous avons également assisté à la messe à la Domus Ecclesia.

Un pèlerinage serait impensable sans une promenade en bateau sur le lac de Tibériade, par conséquent nous avons traversé de Tabgha à Capharnaüm, où se tenait la maison de Saint-Pierre au bord du rivage. Personne n'a essayé de quitter le bateau et de marcher sur l'eau. Notre pèlerinage s'est terminé sur ce point fort. Nous sommes partis avec le cœur lourd et le désir de revenir sur ces lieux en pèlerinage.

Nous remercions notre Grand Prieur pour son dévouement et son enthousiasme spirituel. Nous nous sommes sentis particulièrement bénis par les célébrations quotidiennes de la sainte messe, ses convictions profondes et ses méditations sur les événements qui eurent lieu au temps de Notre Seigneur.



PHILIPPINES

Autour du Cardinal Luis Antonio Tagle l'Ordre accueille de nouveaux membres en Asie

Un temps de récollection, sous la conduite de Son Eminence le Cardinal Luis Antonio Tagle, a été proposé aux membres de l'OESSJ le 5 février 2013 en préparation à l'investiture des futurs membres. Cette récollection s'est tenue à la Chapelle, Pacific Plaza Towers de 14h à 16h et s'est terminée par une messe suivie d'un temps de partage.

Le 26 avril 2013, deux nouveaux Chevaliers, deux nouvelles Dames et un Très Révérend Père Evêque ont été solennellement adoubés dans l'Ordre. Le décret de nomination de Son Eminence le Très Révérend Cardinal Gaudencio Rosales en tant que Grand

Prieur d'Honneur pour la Lieutenance des Philippines, a également été lu. La cérémonie a eu lieu à la Chapelle de l'Archevêché de Manille à 14 heures.

Le 10 novembre 2013, les membres de l'Ordre ainsi que les personnes qui avaient participé au pèlerinage en Terre Sainte en 2011, leurs conjoints, famille et amis, se sont réunis pour une récollection de carême sous la conduite de Son Eminence le Cardinal Luis Antonio Tagle. Celle-ci a eu lieu à la Chapelle, Pacific Plaza Towers de 14h à 17h et a été suivie d'une messe et d'un temps de partage entre participants.





FRANCE

La Lieutenance, pleinement intégrée dans l'Eglise locale, renforce ses liens d'unité avec l'épiscopat français

L'année 2013 a été le premier exercice complet du nouveau Lieutenant, S.E. Pierre Muret Labarthe, après sa nomination par le Cardinal Grand Maître en octobre 2012.

Le Lieutenant a procédé courant novembre-décembre 2012 à la constitution de son Conseil qui s'est réuni pour la première fois fin décembre 2012 en présence du nouveau Grand Prieur, S.E. Mgr. Minnerath.

Dans un contexte institutionnel difficile, la Lieutenance s'est attachée à satisfaire des objectifs multiples, correspondant tant à des activités traditionnelles – retraite de Carême, retraite des impétrants, adoubelements de ces derniers dans le cadre exceptionnel du Pèlerinage de l'Ordre à Rome, publication des "Nouvelles de la Lieutenance", choix du thème des Groupes d'animation spirituelle – qu'à des événements plus exceptionnels, comme la création d'une Association des membres de la Lieutenance pour la France de l'Ordre Équestre du Saint Sépulchre de Jérusalem sur instruction du Grand Magistère, ou encore la tenue d'une réunion d'information en présence de S.E. Le Gouverneur Général, de S.E. Mgr l'Assesseur du Cardinal Grand Maître, et de S.E. Le Vice Gouverneur Général.

Des 5 au 7 avril 2013, la Commanderie Sainte-Foy, sous la responsabilité de François Nenert, a organisé la retraite de la Lieutenance à Conques.

Il convient ici de saluer la parfaite implication et la totale disponibilité de François Nenert et de ses confrères qui ont pleinement contribué à la complète réussite de cet événement important pour notre Ordre.

Le Père Bruno Cabanes Bacou a placé cette retraite sous le thème du "Chemin de Foi", et l'a décliné en trois instructions: "le don de la révélation, le croyant face à la

Croix et la résurrection de Jésus Christ, le don de l'Esprit Saint".

Les chanoines réguliers de l'Ordre de Prémontrés ont accueillis les retraitants de l'Ordre avec chaleur et gentillesse, et leur ont permis tout à la fois de découvrir les richesses du Trésor de Conques, la beauté architecturale de l'Abbaye et la liturgie des Prémontrés tout en participant à l'accueil des pèlerins en route pour Saint Jacques de Compostelle.

Le Lieutenant a participé à cette retraite.

Des 21 au 23 mars 2013, 37 impétrants ont participé à la traditionnelle retraite qui précède leurs adoubelements.

Dominique Neckebroeck et l'abbé Laurent Villemin ont animé cette session qui s'est déroulée au Foyer de la Charité de la Part Dieu à Poissy.

Le Lieutenant était présent à cette retraite, dont les thèmes ont été centrés sur le judaïsme et sa situation en Terre Sainte, l'Islam, les Chrétiens en Orient, l'Organisation de l'Ordre, et la préparation spirituelle à l'adoubement.

La promotion 2013 porte le nom de Saint François d'Assise.

Le pèlerinage international de l'Ordre s'est tenu à Rome des 13 au 15 septembre 2013.

Il a réuni 3500 Chevaliers et Dames venant de 34 pays différents. Une centaine de pèlerins de la Lieutenance de France sous la conduite de Jérôme de Tourtier s'étaient joints à cette magnifique assemblée qui incarne parfaitement la dimension universelle de l'Ordre regroupé autour du Cardinal Grand Maître, et sans laquelle nos missions et nos engagements perdent leur sens originel.

Simultanément se tenait la Consulta réunissant 62 Lieutenants, et à laquelle partici-



pait notre Lieutenant.

S.E. Mgr Fisichella, qui était présent aux cérémonies de l'Assomption à Notre Dame de Paris, auxquelles comme il est de tradition la Lieutenance était étroitement associée, a prononcé une conférence largement reprise dans la dernière livraison des "Nouvelles de la Lieutenance de France".

Le Souverain Pontife a reçu le 13 septembre en audience les membres de l'Ordre, les exhortant à marcher comme des pèlerins, à construire un monde meilleur et à confesser de manière toujours plus profonde la foi.

Il a salué tout particulièrement le Cardinal Grand Maître, qui fédère les activités des Lieutenances au profit des Chrétiens en Terre Sainte, puis a rencontré individuellement les membres du Grand Magistère et les Lieutenants, dont S.E. Pierre Murret-Labarthe.

Le 14 septembre, les pèlerins ont participé à un office célébré en la Basilique Saint Pierre, présidé par le Cardinal Grand Maître.

Profitant de ce pèlerinage international, et à l'invitation du Cardinal Grand Maître, la Lieutenance de France a pu organiser de manière exceptionnelle, voire historique, ses

adoubements à Rome.

Il convient ici de remercier tous ceux qui ont contribué au parfait déroulement des cérémonies qui se sont tenues tant à l'église Saint Louis des Français – en territoire français – qu'à la Basilique Saint Paul hors les Murs.

En l'église Saint Louis des Français, les écuyers ont particulièrement bien animé la magnifique veillée présidée par S.E. Mgr Franco, Assesseur de l'Ordre, en présence du représentant de l'Ambassadeur de France, Mgr Angot, et de Mgr Bousquet, Recteur de la Basilique.

Ce moment de recueillement et de préparation était tout particulièrement centré sur l'engagement des Chevaliers en faveur de la Terre Sainte, Mgr Franco, ancien Délégué Apostolique pour Jérusalem et la Palestine a insisté sur la nécessité que « le service des Chrétiens en Terre Sainte soit rendu dans un esprit de charité exempt de tout calcul et de toute attente en retour ».

Pour sa part, la cérémonie des adoubements, qui s'inscrivait dans le cadre extraordinaire de la messe de clôture du Pèlerinage, a permis à 25 postulants de la Lieutenance de France d'être admis dans l'Ordre par Le Cardinal Grand Maître en présence



de 3.500 Dames et Chevaliers du monde entier.

La délégation Française entourait très chaleureusement ses nouveaux confrères, ainsi que certains représentants de délégations étrangères.

Le soir même, le Cardinal Grand Maître recevait au Palais Della Rovere les nouveaux Chevaliers et Dames, ainsi que les Écuyers.

Concernant le thème de la formation spirituelle abordé en septembre 2013, il a été défini par Mgr Minnerath sur le thème de l'anthropologie biblique.

Pierre de Lauzun, responsable national de la formation spirituelle, a assuré conjointement la rédaction de neuf fiches thématiques, chacune comportant un lien entre le thème traité et notre engagement comme Chevalier du Saint Sépulcre, notamment auprès des Chrétiens de Terre Sainte.

La Lieutenance a publié à la fin du premier semestre un exemplaire de ses Nouvelles (n°76), notamment consacré au Pape François, à son prédécesseur Benoît XVI, à la première visite du Cardinal Grand Maître en Terre Sainte, à un point sur la situation des Orientaux Chrétiens, au Pèlerinage des jeunes en Terre Sainte, à la Retraite de Conques, à la retraite des impétrants, à la retraite nationale des écuyers, à la remarquable exposition du Trésor du Saint Sépulcre organisée au Château de Versailles et à la Maison de Chateaubriand, et à un article conséquent sur les Chrétiens de Syrie.

Un message de la Lieutenance évoquait enfin la création de l'Association des membres de la Lieutenance pour la France de l'Ordre Équestre du Saint Sépulcre de Jérusalem, qui s'est inscrite dans le cadre des décisions rendues par le Cardinal Grand Maître en février et mars 2013.

La définition puis la rédaction des Orientations de la Lieutenance ont permis d'actualiser le document précédemment rédigé en 2009.

La primauté de la spiritualité a été réaffirmée, qui se traduit notamment par la formation spirituelle personnelle, laquelle s'appuie au sein de la Lieutenance de France sur les groupes de réflexion spirituelle.

Les retraites et les pèlerinages en sont aussi une composante essentielle.

Le soutien aux Chrétiens de Terre Sainte est à la fois moral et matériel, étant bien entendu que les fonds recueillis ne peuvent être utilisés que selon les modalités retenues par les instances dirigeantes de l'Ordre.

Un chapitre de ces Orientations évoque les engagements chevaleresques et ecclésiastiques des membres de la Lieutenance, insistant sur les vertus chevaleresques que sont la charité, la loyauté, la générosité, la droiture et la courtoisie.

Les questions d'admission au sein de l'Ordre ont été précisées, tandis qu'une attention toute particulière est apportée aux écuyers.

Enfin, les Orientations de la Lieutenance ont réaffirmé les règles de gouvernance qui président au sein de l'Ordre, et notamment "le respect des hiérarchies, des règles de l'Ordre et du protocole qui font partie de l'engagement d'obéissance souscrit à l'occasion de l'investiture.

Enfin, il convient de relever que nonobstant ses nombreuses participations aux activités de l'Ordre et de la Lieutenance, S.E. Pierre Murret Labarthe s'est rendu à Marseille, où il a rencontré S.E. Mgr Pontier, Archevêque et nouveau Président de l'Assemblée des Évêques de France, ainsi que M.Gaudin, Sénateur Maire.

Le Lieutenant s'est aussi rendu à Lyon où il a pu longuement échanger avec le Cardinal Barbarin, chacun de ces déplacements s'étant accompagné d'une rencontre avec Dames, Chevaliers et Écuyers des Provinces et Commanderies concernées.

S.E. Pierre Murret Labarthe a rencontré lors de leurs déplacements en France Sa Béatitudo Mgr Fouad Twal ainsi que S.E. Mgr William Shomali, son Evêque Auxiliaire.

Enfin, il s'est rendu à Bruxelles pour participer aux adouvements de la Lieutenance Belge.

Philippe Radal

Secrétaire du Conseil de la Lieutenance pour la France



ALLEMAGNE

Entre Cologne et Jérusalem : les 80 ans de la Lieutenante allemande

Pour la lieutenante allemande, l'année 2013 a été marquée par le 80^e anniversaire de son existence. Durant cette année particulière, nous avons pu accueillir au total 58 nouveaux membres dans notre communauté religieuse. L'investiture de printemps a eu lieu au siège de notre communauté à Cologne du 24 au 26 mai 2013, et l'investiture d'automne a eu lieu à la fin de notre pèlerinage, à savoir à Jérusalem du 27 au 29 septembre 2013.

Ces deux investitures sont très importantes pour la vie de notre ordre, car notamment à Cologne de nombreux membres de notre ordre ont pu y participer alors que, pour diverses raisons, il ne leur avait pas été possible de se joindre à notre pèlerinage en Terre Sainte. Il était d'autant plus important que les 350 membres de l'ordre qui ont fait le pèlerinage en Terre Sainte, prient sur les lieux de l'histoire du salut et au saint sépulcre pour les membres de l'ordre restés à la





maison. C'est ainsi que la communauté se soude.

Un pèlerinage en Terre Sainte est toujours une entreprise passionnante. Procéder à toute une investiture a été un événement unique et historique qui vaut d'être imité – je dis ceci pour encourager d'autres lieutenances à le faire – car sur place, on trouve beaucoup de personnes qui donnent un coup de main et qui permettent de mener à bien un tel projet. D'un point de vue organisationnel, l'investiture a été répartie sur trois jours à Jérusalem. Avant et après cette date, les six sections se sont mises en route pour effectuer leur propre pèlerinage en Terre Sainte : la plupart d'entre elles sont montées à Jérusalem à la fin de leur pèlerinage, certains groupes ont commencé leur périple à Jérusalem pour marcher ensuite sur les traces de Jésus en Terre Sainte ou en Jordanie. A tout moment, l'investiture en tant qu'événement spirituel a joué un rôle de premier ordre pour les participants, car justement sur place, en Terre Sainte, elle sert à manifester la solidarité avec les chrétiens au Proche-Orient.

Le prélude de l'investiture des pèlerins était une soirée de bienvenue dans la cour de l'école *Schmidtschule* à proximité de la porte de Damas. Dans la chapelle « Notre Dame de la paix » dans le Centre Notre-Dame en face de la Nouvelle Porte dans la vieille ville de Jérusalem, les candidates et candidats se sont retrouvés pour se préparer spirituellement à l'investiture par la célébration de la vigile. A la suite à cette préparation, de nombreux membres de l'ordre ont pris un temps de recueillement à la chapelle pour l'adoration eucharistique et l'oraison, ce qui prouve bien qu'il s'agissait là d'un événement spirituel. C'est le patriarche latin et archevêque de Jérusalem, Mgr Fouad Twal qui a procédé à l'investiture. Les membres de l'ordre et leurs proches se pressaient dans sa co-cathédrale pour célébrer la liturgie arabo-allemande. Le Patriarche Twal a salué la communauté de l'ordre en leur disant : « Soyez les bienvenus dans l'église-mère de Jérusalem ». Il dit que la lieutenante allemande est une des plus généreu-

ses quand il s'agit de soutenir le patriarcat latin. Il craint avant tout pour l'avenir des chrétiens en Syrie : « On ne peut pas vaincre la violence par une autre violence ». La politique internationale ne met pas au centre de son agenda le bien-être des chrétiens dans tout le Proche-Orient.

A la fin de l'après-midi de cette journée d'investiture, les membres de l'ordre se sont rassemblés dans le cloître de l'église protestante du Rédempteur. De là, ils sont partis dans une procession impressionnante en direction de la basilique du Saint-Sépulcre. Les Franciscains avaient cédé à l'ordre équestre leur plage horaire qui est disponible selon le statu quo de l'église du Saint-Sépulcre. Les 95 pèlerins qui venaient pour la première fois, sont entrés directement dans le Saint Sépulcre. Le dimanche suivant, la messe d'action de grâces a eu lieu au Saint-Sauveur, l'église des Franciscains. Dans cette année particulière de son jubilé, la lieutenante allemande a pu réaliser quel est l'enjeu en Terre Sainte et dans notre société : selon les paroles de notre cérémoniaire spirituel en Terre Sainte, nous avons besoin d'une culture qui ne détourne pas son regard de la misère du monde, tel que l'exprime le Pape François : « Les croyants sont les médiateurs de la lumière. Qui se plonge dans le Christ, refait surface parmi les pauvres ».

A Jérusalem, les dames et les chevaliers de l'ordre du Saint-Sépulcre se sont plongés dans le Christ – comme le conçoit le Pape François. Conformément au psaume des montées, *nos pas se sont arrêtés dans les portes de la ville sainte et nous avons prié pour la paix*. C'est profondément ressourcés que nous sommes rentrés dans notre pays, et en même temps, nous avons pu faire sentir aux chrétiens de Terre Sainte qu'ils ne sont pas seuls ! En fin de compte, ce n'est qu'en Terre Sainte qu'on peut vraiment saisir et comprendre ce que signifie le terme de « terre sainte ».

Heinrich Dickmann

*Lieutenant
docteur en sciences politiques*



GIBRALTAR

Une nouvelle Lieutenance est née sur le promontoire de Gibraltar

La Lieutenance de Gibraltar a connu plusieurs événements au cours de 2013, qui sont dignes d'être mentionnés bien qu'ils aient probablement été également partagés par d'autres délégations et Lieutenances magistrales à travers le monde, tels que :

- La cérémonie d'investiture au mois de mars. Le statut de Lieutenance a été accordé à Gibraltar qui était antérieurement une Délégation Magistrale.

- La participation au pèlerinage à Rome pour l'Année de la Foi a été très riche en événements. L'audience avec le nouveau Pape François le 13 septembre en a été le point culminant pour l'Ordre dans le monde

entier.

Notre Lieutenant a participé au rassemblement des dirigeants européens de l'Ordre au mois de juin 2013.

Le pèlerinage à Rome pour célébrer l'Année de la foi a été très impressionnant : les dirigeants et les membres de l'Ordre ont assisté aux diverses cérémonies en grand uniforme. L'impact visuel produit par plus de 3500 membres, cardinaux, évêques, prêtres, chevaliers et dames, tous réunis pour célébrer l'appel du Saint-Père, a été énorme sur tous les observateurs.

Charles J. Sacarello
Lieutenant





IRLANDE

L'Ordre prend exemple sur saint Oliver Plunkett, modèle d'une foi mise en pratique avec courage

Pour célébrer la Semaine de prière pour l'Unité des chrétiens, le Vicaire de l'église Saint-Barthélemy, église anglicane irlandaise à Ballsbridge, Dublin 4, a invité pour la première fois la Lieutenance à assister au service chanté des Vêpres le dimanche 20 janvier 2013.

Le service a consisté en plusieurs lectures bibliques, la récitation du credo, des chants et des prières. Voici une des prières lues par Son Excellence Mr Nicholas McKenna : En marchant avec le Christ sur le chemin de la croix, nous prenons conscience des nombreux endroits dans le monde qui sont déchirés par la douleur et la souffrance. Nous prions la paix à Jérusalem, et pour toutes les communautés où existent division et méfiance. Accordes-leur ô Seigneur, ta paix qui surpasse toute intelligence, et fais fructifier les efforts de tous ceux qui travaillent à établir ton règne de paix.

Le 28 mai 2013, Son Excellence Mgr Charles Brown, Nonce Apostolique en Ir-

lande, a été admis comme Chevalier Grand Officier de l'Ordre au couvent des Sœurs de la Miséricorde d'Ardee. Son Eminence le Cardinal Sean Brady, Grand Prieur, a présidé la cérémonie en présence de Mgr Eamonn Martin, Archevêque coadjuteur d'Armagh, et de Mgr Field KC*HS. Au mois de Juillet, S.E. le Nonce apostolique a assisté, avec les membres de l'Ordre, à une procession qui a eu lieu à Drogheda en l'honneur de Saint Oliver Plunkett, le dernier catholique irlandais martyrisé pour la Foi.

Voici un extrait de son homélie : "Ce sont les personnes intègres qui façonnent le monde ; ce sont elles qui triompheront au jugement dernier. Oui, elles peuvent sembler être pour un temps, comme le dit Jésus dans l'Évangile d'aujourd'hui, comme « des agneaux au milieu des loups », mais n'oublions jamais que le chemin de l'agneau est le chemin de la victoire, parce que c'est le chemin de la vérité. A la fin des temps, "l'Agneau vaincra et la femme revêtue du soleil ... ». Mais avant même cette fin der-



nière, l'histoire humaine est marquée par des femmes et des hommes qui ont le courage d'être fidèles à ce que nous, en tant qu'êtres humains, savons être juste en nos cœurs. Nous reconnaissons instinctivement ces personnes et nous les admirons.

Nous nous réunissons aujourd'hui à Drogheda pour faire mémoire d'une telle personne. Oliver Plunkett a peut-être été le dernier d'une lignée de martyrs catholiques à Tyburn, mais il n'a certainement pas été le

dernier d'une lignée de femmes et hommes irlandais courageux qui ont choisi de suivre leur conscience face à la pression et à l'opposition. Saint Oliver Plunkett est vénéré et inscrit dans la mémoire comme un patron de la paix et de la réconciliation: la paix qui est le fruit de la vérité et la réconciliation qui est le fruit de l'amour chrétien. Il mettait son orgueil seulement dans la Croix de Notre-Seigneur Jésus-Christ. Que son souvenir soit éternel! ».

ITALIE CENTRALE

Les Chevaliers et Dames fidèles aux pèlerinages dans les sanctuaires marials d'Europe, de Fatima à Czestochowa

Durant l'année 2013, la Lieutenance pour l'Italie Centrale a fait appel à toutes ses structures, chacune dans sa région de pertinence, afin de poursuivre deux buts absolument prioritaires: se préoccuper de la formation religieuse des Chevaliers et Dames d'une façon ponctuelle et approfondie, et augmenter le niveau de conscience d'appartenance à l'Ordre à travers des moments communautaires plus étroits et amicaux.

En ce qui concerne le premier but, on a organisé de nombreux pèlerinages, soit en Terre Sainte (notamment avec l'implication des nouveaux adeptes), soit aux grands Sanctuaires Marials, tels que Lourdes, Fatima, Czestochowa, Lorette.

Chaque délégation a organisé des retraites spirituelles à l'occasion de moments forts du calendrier liturgique, qui ont enregistré une sérieuse et recueillie participation de la part de nombreux inscrits.

La pieuse pratique de la célébration du premier vendredi du mois s'est déroulée, comme traditionnellement, dans la Basilique romaine de Sainte Praxède et a enregistré une ample présence de Chevaliers et Dames, tous très attentifs, particulièrement à l'écoute des profondes homélies préparées

par le Grand Prieur S.E.R. Mgr Franco Croci.

La Lieutenance a pensé utile de les recueillir et les publier dans un deuxième « Cahier de Spiritualité » qui, comme le précédent, a été mis à disposition à tout le monde pour permettre une relecture personnelle plus intime.

En ce qui concerne le deuxième but, on a organisé de nombreuses conférences, souvent dans des lieux particulièrement significatifs du point de vue historique et artistique, autour de sujets pertinents et d'actualité, et encore, des visites à des expositions, guidées par experts et spécialistes. Souvent ces initiatives se sont terminées par des agapes fraternelles, dans la certitude que même à table on peut partager en simplicité des moments de sereine amitié.

En conclusion, dans le détail, les initiatives les plus importantes organisées par la Lieutenance pour l'Italie Centrale.

- Pèlerinage en Terre Sainte de la Section Abruzzes et Molise, guidée par le Prieur.
- Pèlerinages en Terre Sainte des Délégations de Rieti et Viterbo.
- Pèlerinages de la Délégation de Frosinone, de la Section du Latium à Saint Jacques de Compostelle et au Sanctuaire de



Lourdes.

- Pèlerinage de la Section de Rome en Terre Sainte et Jordanie.

- Pèlerinage de la Section de Rome en Pologne à Varsovie, Cracovie et Czestochowa.

- Pèlerinage de la Lieutenance à l'occasion de la clôture de l'Année de la Foi à Rome.

- Participation de la Section de Rome à la célébration du Corpus Domini, présidée par le Pape François en Saint Jean de Latran et procession jusqu'à Sainte Marie Majeure.

L'année s'est terminée par la suggestive Veillée d'Armes et la solennelle Cérémonie d'Adoubement de plus de cinquante admis en Sainte Marie Majeure et Saint Jean de Latran.



ITALIE CENTRALE ET DES APPENINS

L'Ordre honoré par la ville de Pise

La cérémonie de la dédicace à notre Ordre d'une vaste rotonde avec au centre un monument en marbre en représentant l'emblème – la Croix potencée de Jérusalem et la devise *Deus lo vult* – a eu lieu le 4 mai à Pise, en présence des plus hautes autorités religieuses, civiles et militaires de cette ville qui entretient depuis le Moyen Age des relations historiques avec la Terre Sainte, et du Gouverneur général Agostino Borromeo.

Les cérémonies sur un emplacement du centre ville, près de la Gare, ont été ouvertes par une messe en l'église de Saint Antoine Abbé présidée par l'archevêque de Pise, Mgr Giovanni Paolo Benotto et concélébrée par Mgr Luciano Giovanetti, Grand Prieur de la Lieutenance pour l'Italie centrale des Apennins, et par des ecclésiastiques membres de l'Ordre. Un cortège de chevaliers et de dames conduit par le Délégué Antonio Giampieri, a rejoint la rotonde où a eu lieu la dédicace à l'Ordre Equestre du saint Sépulchre de Jérusalem par le maire adjoint Paolo Ghezzi et la bénédiction de la part de l'archevêque. Entouré d'une pelouse, le monument en marbre (320 cm x 340) porte gravée la croix de Jérusalem en grès rouge. Le projet a été conçu par l'architecte Marco Malloggi et les travaux ont été offerts par l'Entreprise Braccianti.





ITALIE SEPTENTRIONALE

Sous le regard protecteur et bienveillant de Notre-Dame de Palestine, la Lieutenance participe à la vie de l'Église universelle

Le 27 octobre 2013, à la cathédrale de Mantoue, ont été célébrés deux événements majeurs : l'anniversaire de la Sainte patronne de notre Ordre, la Bienheureuse Vierge Marie de la Palestine, et l'Investiture de l'évêque de Mantoue, élevé au rang de Grand Officier. La cérémonie était célébrée conjointement par le Grand Prieur de la Lieutenance S.E. Mgr Oscar Cantoni, évêque de Crema et Mgr Gr.Off. Roberto Busti, évêque de Mantoue, entourés du Maître de cérémonie Ecclésiastique de la Lieutenance, Mgr Giordano Ronchi, et du Prieur de la Délégation de Novare Mgr Carlo Maria Scaciga.

Grande était la participation des Chevaliers et Dames, mais grande aussi celle des invités.

Une brève intervention du Lieutenant a permis aux fidèles, venus nombreux à la cérémonie, d'avoir un résumé de l'histoire de l'Ordre et ainsi de connaître les tâches qui

lui incombent.

Du 16 au 23 novembre 2013, le pèlerinage de Lieutenance en Terre Sainte a eu lieu sous la conduite du Chevalier Mgr Pierantonio Bodini, Prieur de la Délégation de Brescia et du Grand Officier Aldo Lonati, Représentant de la dite Délégation.

Du 27 décembre au 3 janvier, le Pèlerinage de Lieutenance en Terre Sainte a eu lieu sous la conduite de Mgr Claudio Livetti, Prieur de la Délégation de Varese et du Chevalier Alessandro Toia, Représentant de la dite Délégation.

Les Cérémonies d'Investiture de nouveaux Chevaliers et Dames en 2013 ont été célébrées le 22 juin et le 19 octobre à Milan en l'église Sainte-Marie-de-la-Paix. Les deux cérémonies étaient présidées par Mgr Oscar Cantoni, évêque de Crema et Grand Prieur de la Lieutenance.

ITALIE MÉRIDIONALE TYRRHÉNIENNE

Cérémonie d'Investiture à Amalfi

Le 8 juin, en début de soirée, une cérémonie solennelle d'Investiture des Chevaliers et Dames de l'Ordre Equestre du Saint-Sépulchre de Jérusalem, présidée par le Grand Maître de l'Ordre, Son Eminence Révérendissime le Cardinal Edwin O'Brien, a eu lieu en la cathédrale Saint André d'Amalfi.

La cérémonie liturgique a été concélébrée par S.E.R. Grand Officier Mgr Orazio Soricelli, archevêque d'Amalfi - Cava de'Tirreni, Prieur de la délégation de Cava de Tirreni - Amalfi et par S.E.R. Grand Officier Mgr Gioacchino Illiano, Evêque Emérite du diocèse de Nocera-Sarno, Prieur de la délégation de Nocera-Sarno.

Sont intervenus le Lieutenant pour l'Italie Méridionale Tyrrhénienne, S.E. Chevalier de Grand croix, Gén. Professeur Maître Giovanni Napolitano, les Présidents, les Délégués et de très nombreux Chevaliers et Dames de toute la Lieutenance qui s'étend sur la Campanie, Calabre et Basilicate.

Des autorités institutionnelles et militaires étaient aussi présentes.

A la suite de la cérémonie d'investiture, un buffet de gala a été offert dans les An-



ciens Arsenaux d'Amalfi, en l'honneur du Cardinal Grand Maître.

La cérémonie d'investiture a été précédée, le 7 juin, par la « Veillée d'Armes et de Prière » auprès de la co-cathédrale de Cava de'Tirreni.

Trente-deux nouveaux Chevaliers et Dames de la province de Salerne, Naples, Caserte, Benevento, Avellino et Potenza ont été admis dans l'Ordre. On enregistre aussi douze promotions au rang honorifique supérieur.





ITALIE-SICILE

Revenir aux fondements de la foi et aux sources de la doctrine sociale de l'Église

Dans un climat de fraternité et solidarité établi au sein de la Lieutenance en 2013, on a poursuivi l'effort visé à faire connaître buts et fins de l'Ordre, en ce qui concerne la participation à la vie et aux initiatives des Églises et des communautés locales, à l'occasion des différentes rencontres et tables rondes qui ont permis, entre autre, de faire entendre aussi la voix du monde catholique.

Le 4 avril 2013, S.E. le Lieutenant a été invité et a participé au Congrès, organisé à Catania, ayant comme thème le Droit Subsidaire Ethique et Politique.

Le Congrès, en présence des plus importants représentants des institutions, a vu la participation des principales réalités régionales dans le domaine associatif, notamment les Club Service. Dans les conclusions, les représentants des institutions ont été invités à déposer une proposition de loi sur la subsidiarité, en tenant compte aussi de la doctrine sociale de l'Église pour passer « d'une économie de marché à une économie civile visée au bien commun ».

En ce qui concerne la croissance morale de la Lieutenance et la formation permanente des Chevaliers et Dames (parmi les tâches primaires des Lieutenants), en accord avec le Grand Prieur, on a instruit les sections et les délégations, pour la période 2012-2013, afin d'étudier et commenter, aidés par des ecclésiastiques, les plus importants documents du Concile Vatican II (à l'occasion des 50 ans de sa convocation) et le Catéchisme de l'Église Catholique (20 ans après sa publication).

Chaque Section et Délégation a accueilli cette invitation et s'est prodiguée dans la réalisation des suggestions reçues : des rencontres de bon niveau ont été organisées dans le but de mieux comprendre notre rôle et assurer un constant et progressif développement moral.

Ces deux sujets ont inspiré l'activité de la Lieutenance Italie-Sicile dirigée par S.E. le Professeur Giovanni Russo.

A' ce propos, de nombreuses rencontres de formation ont été organisées dans les différentes sections.

Du 26 avril au 3 mai 2013 a eu lieu le Pèlerinage de la Lieutenance « Aux sources de notre foi » guidé par S.E. le Lieutenant et par S.E.R. Monseigneur Salvatore Gristina, Archevêque de Catania et Prieur de la section locale.

Les nombreux participants, 135 Chevaliers et Dames, en provenance de toute la Sicile, ont atteint le Mont Nébo après avoir franchi Aqaba, Wadi Rum, Petra e Amman. Après avoir visité les grandioses ruines de Gerasa, le groupe est arrivé à Nazareth accueilli par l'évêque auxiliaire S.E.R. Mgr Giacinto Marcuzzo. Les pèlerins ont ensuite visité le Sanctuaire de la Transfiguration du Mont Thabor, au lac de Galilée, à Capharnaüm pour atteindre Jérusalem où ils ont été accueillis très aimablement par Sa Béatitude Mgr Fouad Twal qui a voulu personnellement offrir la « Coquille du Pèlerin » aux Chevaliers et Dames qui, pour la première fois avaient effectué le pèlerinage au Saint Sépulcre.

Du 12 au 16 septembre, après avoir participé à la Consulte générale, S.E. le Lieutenant a guidé Chevaliers et Dames au pèlerinage mondiale à Rome à l'occasion de l'Année de la Foi, en présence aussi de S.E. le Cardinal O'Brien et le Grand Magistère au complet. Le pèlerinage a eu son moment le plus touchant à l'occasion de l'audience avec S.S. le Pape François. Tel évènement avait été inséré dans le calendrier officiel de l'Année de la Foi par le Conseil pontifical pour la promotion de la nouvelle évangélisation, présidé par l'Archevêque S.E.R. Mgr Fisichella, originaire de Catania.

Le 13 octobre grâce à l'initiative de la



Délégation de Patti et à l'occasion de la fête de la Bienheureuse Marie Reine de Palestine, Patronne de l'Ordre, pour la première fois dans l'histoire de l'Ordre a eu lieu la cérémonie solennelle dans la Cathédrale de Sainte Agathe de Militello, qui a vu la participation de plus de 150 confrères et consoeurs en provenance de toute la Sicile.

La Célébration eucharistique a été présidée par S.E.R. Mgr Ignazio Zambito, Evêque de Patti et Prieur de la Délégation locale. A l'occasion, l'icône de la Vierge de la Pales-

tine a été bénite : cette icône, exécutée par Madame Roccasalva, Professeur de Théologie de l'icône, avait été offerte par un confrère de la Section de Catania.

Cette année aussi, l'Ordre a enregistré sa place officielle dans le calendrier des fêtes de l'Eglise de Catania en l'honneur de la Sainte Agathe ; les Chevaliers et les Dames avaient participé pour l'occasion à une retraite spirituelle dans la ville de Caltagirone guidés par S.E. l'Evêque du Diocèse Calogero Peri.

Sergio Sportelli



MALTE

Au cœur de la Méditerranée, une grande île tournée vers la Terre Sainte

Deux concerts de Noël au profit de la Terre Sainte ont été organisés par la Lieutenance de Malte le vendredi 13 décembre et le dimanche 15 décembre. Ce projet été rendu possible grâce à la coopé-

ration d'un célèbre chœur Maltais '*The New Choral Singers*'. Chaque année, cette chorale organise des concerts de chants de Noël dans certaines églises de Malte. Chaque concert est donné au profit d'une association de bienfaisance. Tous les concerts organisés par cette chorale sont très suivis, et la Lieutenance de Malte s'est sentie très privilégiée du fait que, cette année, ce chœur ait généreusement accepté de consacrer ses deux concerts au profit de la Terre Sainte.

Le premier concert a eu lieu dans l'église paroissiale de Saint-Publius (le premier évêque de Malte) à Floriana, une petite ville juste en dehors de la capitale La Valette. Le second a été organisé dans l'église paroissiale de Saint Jean de la Croix à Ta'Xbiex. Les deux concerts ont eu un succès retentissant, et ont non seulement servi à collecter de l'argent pour la Terre Sainte, mais aussi donné à l'Ordre une couverture médiatique bien nécessaire.



NORVÈGE

La Délégation Magistrale se fait mieux connaître l'Ordre du Saint-Sépulchre dans le nord de l'Europe

2013 a été une bonne année pour la Délégation Magistrale de Norvège. Les Chevaliers norvégiens et Dame se sont réunis régulièrement tous les mois pour célébrer la messe, suivie de l'adoration du Saint-Sacrement, et assister à la réunion habituelle. Nous avons invité plusieurs intervenants, pour la plupart des catholiques renommés et des chercheurs qui travaillent d'une façon ou d'une autre avec le Moyen-Orient (en

mettant l'accent cette année sur Chypre et l'Égypte), ou sur l'Histoire de l'Église, ou sur la spiritualité et la théologie biblique. Ils ont enrichi nos réunions et apporté à nos chevaliers de nouvelles connaissances et perspectives. Parmi nos invités, nous avons accueilli le Professeur Paul Murray OP de l'Angelicum à Rome, le Professeur Emérite Kari Vogt, Mme Ingela Forseth, le Professeur Gregory Reichberg, le Dr. Eivor Oftestad, Cher-



cheur Principal, le Dr. Oystein Lund, ainsi que Kjell I. Maudal. Ces personnes ont non seulement été invitées aux réunions au cours desquelles elles ont effectué leurs présentations, mais elles ont aussi été invitées à venir s'écouter mutuellement et à se joindre aux débats. La création de ces lieux de rencontre a contribué de façon significative à faire connaître notre Ordre au sein de l'Eglise catholique en Norvège. Ils sont devenus ainsi un moyen pour remplir notre mission dans ce pays. En Juin 2013, nous avons célébré l'investiture d'un nouveau Chevalier Kjell I. Maudal.

Le point culminant de l'année a été le pèlerinage à Rome en septembre 2013, auquel douze Norvégiens ont participé, huit mem-

bres et quatre conjoints, soit 70% des membres Norvégiens. Nous avons fait une expérience unique de fraternité internationale au sein de l'Ordre, grâce à ce pèlerinage de membres venus du monde entier, tous unis dans la prière pour l'Eglise en Terre Sainte. Etre présent ensemble dans les grandes basiliques de Rome nous a rappelé l'histoire et la mission de l'Eglise, et nous a donné l'inspiration nécessaire pour continuer notre travail dans notre pays. Les membres norvégiens ont été particulièrement heureux de rencontrer des membres de la Lieutenance des Pays-Bas. La Délégation Magistrale norvégienne a également rencontré d'autres membres lors de sa visite en Irlande et en Suède à l'occasion de leurs investitures.

HOLLANDE

De nombreux nouveaux membres ont reçu l'Investiture

2013 fut une année remarquable pour la Lieutenance des Pays-Bas. Les neuf comités – concernant entre autre la vie spirituelle, les œuvres caritatives, l'investiture et le pèlerinage – ainsi que les huit régions se sont engagés à continuer, renforcer et promouvoir les grands objectifs de l'Ordre: la fraternité, les œuvres caritatives et l'approfondissement de la vie spirituelle. De nombreux membres se sont engagés personnellement sur une base bénévole à promouvoir les activités de la Lieutenance.

VIE SPIRITUELLE

La Lieutenance des Pays-Bas choisit un

nouveau thème chaque année. Pour marquer le cinquantième anniversaire de l'ouverture du Concile Vatican II, l'Ordre a décidé d'approfondir en 2013 au cours de ses réunions régionales et nationales le document *Lumen Gentium* sur la Constitution Dogmatique sur l'Eglise. Le thème a également été abordé lors de rencontres au niveau local: des réunions ont eu lieu chez des membres de l'Ordre, ainsi le thème annuel a pu être examiné dans un cadre plus informel et intime, sous la direction d'un des prêtres membre de l'Ordre. Ces rencontres ont donné aux membres l'occasion d'exposer leurs pensées et de poser des questions



en petits groupes. En plus de tous ces événements, des ateliers sur la vie spirituelle et autres ont aussi eu lieu sur une variété de thèmes.

En 2014, le document *Gaudium et Spes* sur la Constitution Pastorale sur l'Église dans le monde sera abordé dans le contexte du thème annuel.

INVESTITURE

Avant leur admission à l'Ordre, les futurs candidats suivent une préparation pendant une période de un à deux ans. Pendant ce noviciat, les impétrants se retrouvent pour des réunions d'information, des rencontres et célébrations nationales, et pour une retraite d'un week-end. Après cette période d'introduction intensive, la Lieutenance a admis 27 nouveaux membres dans l'Ordre au cours du week-end du 11 et 12 Octobre 2013. Notre Lieutenance a eu l'honneur et le plaisir d'accueillir Son Eminence le Cardinal Edwin O'Brien, Grand Maître de l'Ordre, qui a présidé la cérémonie d'investiture.

La cérémonie d'investiture est l'un des moments forts de la vie de notre Lieutenance. Mis à part sa signification spirituelle, c'est aussi un moment privilégié qui renforce les liens existants entre membres. La fraternité est d'une importance capitale et repose sur les liens étroits que nous entretenons les uns avec les autres, non seulement sur une base amicale, mais aussi avec une sollicitude sincère et une volonté de s'aider mutuellement. Nous visons à être un groupe solide au sein duquel nous pouvons établir de nouveaux contacts et maintenir ceux que nous avons déjà avec les jeunes et les moins jeunes, que ce soit en terme d'âge ou d'ancienneté en tant que membre de l'Ordre.

Le week-end d'investiture s'ouvre avec le

conveniat du vendredi après-midi. Les novices se présentent aux membres de la Lieutenance au cours de cette réunion. Beaucoup de membres sont présents car ils ne veulent pas rater cette occasion unique pour rencontrer les nouveaux membres.

Une ambiance de fraternité et de confiance permet aux novices de se présenter. Ils racontent souvent des incidents très personnels de leur vie pendant les dix minutes qui leur sont allouées, et donnent à leur façon leurs raisons personnelles pour vouloir adhérer à l'Ordre. Certains connaissaient déjà l'Ordre à travers des membres de leur famille qui sont Chevaliers ou Dames, d'autres ont découvert l'Ordre après avoir été invité à le rejoindre.

Il y a plusieurs raisons pour vouloir devenir membre de l'Ordre : pour y trouver une attache spirituelle, apporter sa contribution à l'Église d'une façon spécifique, s'investir personnellement pour la Terre Sainte. Pour beaucoup, la foi tient une place importante dans leur vie, leurs parents leur ayant transmis une foi riche en traditions et rituels. D'autres sont déjà très investis dans leur paroisse, ou ont été touchés et inspirés par une personne ou une situation. D'autres encore ont ressenti la présence de Dieu au cours d'un événement traumatique de leur vie, telle la mort d'un conjoint ou d'un enfant. Pour certains, rejoindre l'Ordre signifie un renouvellement de leur engagement dans la foi et à l'Église. Chaque personne à sa propre vocation, son propre parcours de foi avec tous ses hauts et ses bas.

A chaque fois, nous sommes surpris par la richesse des talents, la diversité des origines, des professions et des centres d'intérêts des nouveaux membres, qui en conséquence enrichissent et renforcent la Lieutenance. Cette année encore, la Lieutenance est heureuse d'accueillir une riche récolte de catholiques engagés qui sont impatients de se mettre au service de l'Ordre, de l'Église et des chrétiens de Terre Sainte.

CARITAS

Les activités caritatives de la Lieutenance ont également reçu un élan nouveau en



2013. Pendant la célébration de l'Exaltation de la Sainte Croix, nous avons introduit « une semaine pour l'autre », dont l'un des objectifs est d'accroître la participation et le soutien des membres envers les œuvres de la Lieutenance. « Une semaine pour l'autre » nous permet d'obtenir un soutien financier complémentaire à celui obtenu par les œuvres caritatives de Noël, les donations annuelles et les legs.

Pendant cette semaine, les membres sont invités à déployer leurs talents sur une base bénévole au profit des chrétiens de Terre Sainte. Notre engagement au service de la charité repose sur notre sentiment de solidarité avec les chrétiens de Terre Sainte. C'est cette solidarité qui nous incite à mettre nos qualités et talents personnels au service d'autres êtres humains. Chacun contribue à sa façon. Certains d'entre nous demandent qu'une donation soit effectuée à Caritas plutôt que d'accepter une rétribution pour des discours ou présentations ; d'autres organisent un dîner pour lequel les invitations sont vendues aux enchères, d'autres encore décident d'aller aider un des instituts en Terre Sainte avec lequel la Lieutenance est en contact.

PÈLERINAGE

La Lieutenance des Pays-Bas organise un

pèlerinage en Terre Sainte chaque année sous la direction d'un prêtre membre de l'Ordre. Les lieux où Jésus-Christ a vécu et souffert sont visités. Cette année, trente-sept membres et leurs conjoints y ont participé. Parmi les lieux visités figuraient Nazareth, Jéricho, la Mer de Galilée, Bethléem et Jérusalem. Le pèlerinage offre à tous les participants l'expérience unique de marcher sur les traces de Jésus-Christ, une expérience qui approfondit leur foi, et leur donne l'occasion de rencontrer personnellement nos contacts en Terre Sainte et de visiter les projets que nous soutenons. Ceci nous donne une meilleure compréhension des besoins et de la complexité de la situation. En même temps, le pèlerinage aiguise notre sens de la fraternité, renforce les liens entre les membres de l'Ordre et donne naissance à de nouvelles amitiés.

En Septembre, quarante-sept membres de l'Ordre et leurs conjoints sont allés en pèlerinage à Rome. Les points forts de la visite furent une audience avec le Pape François et les diverses célébrations dans les basiliques.

La Lieutenance des Pays-Bas prévoit de célébrer son soixantième anniversaire le samedi 24 mai 2014.

Michael Brenninkmeijer
Lieutenant pour les Pays-Bas

PORTUGAL

Une importante délégation lusophone pour l'extraordinaire pèlerinage de l'Ordre à Rome

En plus des activités courantes menées à bien par la Lieutenance du Portugal dans les domaines spirituel, social et culturel, et toujours avec le double souci d'un approfondissement spirituel de ses membres tout comme de l'appui aux communautés catholiques de la Terra Sainte, l'année de 2013 a été riche en événements autant nationaux qu'internationaux.

Au niveau national, les Délégations du

Nord et des Açores ont été organisées avec l'admission dans l'Ordre, comme Prieurs, de Leurs Excellences Révérendissimes D. Jorge Ortiga, Archevêque de Braga et Primat des Espagnes et de D. António de Sousa Braga, Evêque d'Angra et des Iles des Açores. Aussi, dans le cadre de cette Lieutenance, et par décret de Son Eminence le Cardinal Edwin O'Brien, a eu lieu la reconduction, pour un second mandat, du Lieutenant



DES LIEUTENANCES

Gonçalo Figueiredo de Barros, tout comme la nomination de Son Eminence D. Manuel Clemente, Patriarche de Lisbonne, dans la charge de Grand-Prieur et l'attribution du titre de Grand Prieur Honoraire à Son Eminence le Cardinal D. José Policarpo, Patriarche Emérite de Lisbonne.

Il convient de souligner encore deux évènements qui ont suscité un grand intérêt sur un plan interne, dans et en dehors de l'Ordre : l'organisation, à Lisbonne, du 3^{ème} Bazar de la Terre Sainte dont les recettes reviennent à l'aide de l'Ordre pour les projets du Patriarcat Latin, et qui, cette année et lors du diner de clôture, Fr. Miguel de Castro Loureiro, Commissaire de la Terre Sainte au Portugal, a donné une très intéressante conférence. Le deuxième évènement a été des solennelles cérémonies d'Adoubement de dix nouveaux Chevaliers et d'une Dame, aux Açores dans la Cathédral de Angra, avec la présence d'une quarantaine de personnes qui se sont déplacés du Continent, et aussi avec celle, qui nous a honoré, Membre Honoraire du Grand Magistère, le Prof. Aldo Maria Arena.

Cette initiative, avec une large et favorable répercussion dans la presse régionale, a compté sur le vif intérêt de la population et des autorités locales et, le jour de la Veillés d'Armes, une réception a été donnée en honneur des membres de l'Ordre et leurs accompagnants, à la Mairie d'Angra, par le

Maire, le Prof. Álamo de Menezes, et le lendemain, déjeuner a été offert, à la résidence officielle, par le Représentant de la République, S.E. l'Ambassadeur Pedro Catarino. Parmi les chevaliers investis se trouvait Mgr. José A. Bettencourt, Chef du Protocole du Saint-Siège.

De À signaler l'attribution à l'Ordre d'une Chapelle à l'intérieur de la Cathédral de Angra, la Chapelle du *Senhor dos Aflitos*, où une plaque commémorative de cet évènement a été inaugurée.

Sur le plan international, il convient de souligner, au mois de septembre, la Consulta qui a eu comme «*Instrumentum Laboris*» la discussion du projet d'amendement des Statuts et qui s'est déroulée dans un climat de grande participation de tous les Lieutenants et Délégués Magistraux présents. La constitution de trois groupes de travail avec une grande interaction entre ses membres s'est avérée une expérience de travail en équipe très intéressant et l'inoubliable pèlerinage à Rome dans le cadre du programme officiel de l'Année de la Foi, avec une audience, dans la salle Paul VI, et l'important message adressé aux membres de l'Ordre par Sa Sainteté, le Pape François, qui, à la fin, a salué chacun des membres du Grand Magistère et les Lieutenants présents.

Dans ce fait marquant qui a réuni plus de 3.500 membres de l'Ordre des cinq continents, la Lieutenance Portugaise a participé avec un groupe d'environ quarante Chevaliers et Dames. Ce fût un évènement de la plus haute importance et utilité. En réalité, en plus des plusieurs moments de réflexion et d'intériorité et de la naturelle manifestation de grandeur de l'Ordre jamais, jusqu'alors, un événement n'avait réuni autant de Chevaliers de toutes les nationalités. Le diversifié et salubre échange de connaissances et d'informations établies entre beaucoup de membres se révélera, sûrement dans le futur, d'une grande importance dans la dynamisation des activités de l'Ordre. C'est, sans doute, un type d'évènement à renouveler.





ESPAGNE OCCIDENTALE

Malgré la crise économique, la Lieutenance atteint ses objectifs pour venir en aide aux chrétiens de Terre Sainte

La Lieutenance de l'Espagne Occidentale a réalisé pendant l'année 2013 des nombreuses activités. Nous voulons souligner celles qui ont eu pour but d'accomplir les objectifs les plus importants de notre Ordre : le soin de la spiritualité de ses membres et l'aide en Terre sainte.

En ce qui concerne le premier objectif, il faut souligner les activités suivantes :

- La célébration mensuelle de la Sainte Messe en présence des Chevaliers et Dames, dans le siège de notre Ordre ainsi que dans nos différentes Délégations et Sections.

- Les exercices spirituels réalisés à Léon (Espagne), sous la présidence de notre Lieutenant ; un grand groupe de Chevaliers et Dames, se sont réunis pendant trois jours dans la *Real Colegiata de San Isidoro* de cette ville, pour aborder les différents aspects de notre Ordre, particulièrement sa spiritualité.

- Des conférences pour préparer le Carême et la Semaine Sainte, célébrées dans notre siège ainsi que dans les différentes sections, dont le thème central de méditation a été « l'Exhortation du Pape sur l'Église au Moyen-Orient ».

- La célébration des offices du Jeudi et Vendredi Saints ainsi que le Samedi Saint après-midi et le Dimanche de Gloire de Résurrection, dans la Royale Basilique de Saint-François-le-Grand, siège spirituel de notre Lieutenance. Ces célébrations ont eu

lieu en même temps dans les différentes sections et délégations.

- La participation des Chevaliers et Dames de notre Ordre, pour représenter celle-ci, dans les différentes Processions de la Semaine Sainte, dans la Célébration Religieuse du Corpus Christi et dans les principales célébrations religieuses solennelles célébrées dans tout le territoire de notre Lieutenance.

- Le chapitre conjoint des deux Lieutenances Espagnoles dans la *Real Colegiata* du Saint Sépulcre, dans la ville de Calatayud, où les Chevaliers, chanoines honorifiques de cette *Colegiata*, prennent possession des stalles et reçoivent leur obédience. Le pèlerinage en Terre Sainte de la Lieutenance, du 30 avril au 6 mai, présidé par le Lieutenant.

- La célébration d'un cycle de conférences avec le thème : « Dialogue autour de Jérusalem ».

- Le pèlerinage des Chevaliers et Dames de la Lieutenance à Rome dans le cadre du grand pèlerinage de tout l'Ordre pour l'Année de la Foi. Accueil de S. S. le Pape François.

- La nomination du nouveau Grand Prieur de la Lieutenance dans la personne de S.E.R. le frère Carlos, Cardinal Amigo Vallejo, ofm.

- Les 26 et 27 septembre, des cours ont été donnés afin de faire découvrir notre Ordre aux futurs Chevaliers et Dames, ainsi que



l'engagement qu'ils vont prendre lors de leur admission.

- La veillée d'armes et les adoubement des nouveaux Chevaliers et Dames ont été célébrés les 15 et 16 novembre à Valladolid, en présence de S.E. le Gouverneur Général de l'Ordre, M. le Comte Agostino Borromeo.

- La messe solennelle en hommage pour les âmes des Chevaliers et Dames de la Lieutenance partis vers le Père pendant l'année 2013, a été célébrée dans la Royale Basilique de Saint-François-le-Grand.

- La célébration d'une Eucharistie en honneur de Notre Dame de Palestine et différentes célébrations propres aux fêtes de Noël ont marqué la fin des activités de l'année.

Il faut souligner la présence de notre Lieutenance dans les investitures de plusieurs Lieutenances européennes où l'on a été invités.

En ce qui concerne le second objectif de

notre Ordre, c'est-à-dire, maintenir la présence chrétienne en Terre Sainte et aider nos frères là-bas, il faut dire de façon générale que, malgré la gravité de la crise économique et du chômage que traverse notre pays, nous avons atteint nos objectifs grâce notamment aux cotisations des Chevaliers et Dames, et aux dons que l'on reçoit.

Ce qui nous a beaucoup aidé, de façon très importante, c'est le dîner de bienfaisance, qu'à eu lieu avec grand succès le 7 juin, avec environ 400 convives. Nous avons collecté, comme résultat de la tombola, un bon chiffre. De même, la Lieutenance a été présente dans les différentes ventes de charité réalisées par l'Organisation *Nuevo Futuro*, à Madrid et à Séville, avec un stand organisé par un groupe de Dames de l'Ordre et des Dames des familles des Chevaliers, ainsi que des personnes proches qui aident et soutiennent le travail que nous réalisons en Terre Sainte. Nous avons ainsi aussi fait connaître notre Ordre.

SUÈDE

Dans la communion des saints, avec le bienheureux cardinal Stepinac, qui fut membre de l'Ordre

Cette année nous avons eu plusieurs conférences et débats sur la conscience et l'éthique en soins hospitaliers ; le Juif Jésus; les Chrétiens de Cappadoce en Turquie ; le Bienheureux Cardinal Stepinac, membre de notre Ordre.

Notre cérémonie d'investiture s'est tenue en octobre. Nous avons dorénavant deux autres Chevaliers. La Lieutenance de Suède compte désormais six prêtres et 33 membres. Nous avons assisté aux cérémonies d'investiture en Allemagne, aux Pays-Bas et en Italie. Nous étions présents aux cérémonies d'adoubement en Allemagne, aux Pays-Bas et en Italie, et nous avons participé avec environ 3500 frères et soeurs du monde entier au pèlerinage du mois de septembre à Rome.

*S.E. le
Lieutenant
Stefan
Abrenstedt,
Suède; Le
Délégué
Magistral
Hélène Lund,
Norvège; et S.E.
le Lieutenant
Matias Sarimo
avant d'entrer
en procession
dans la
Basilique de
Saint Pierre.*





HONGRIE

L'intérêt pour l'Ordre ne cesse de croître sur les terres de l'ancienne « Pannonie » romaine

VIE SPIRITUELLE

Les réunions mensuelles ont eu lieu régulièrement dans l'esprit de l'Année de la Foi. Plusieurs conférences importantes telles que celles sur « Le chemin de la foi » (Rev. Ferenc Beran), « La dignité humaine et la foi catholique » (prof. Géza Kuminetz), « La foi et le système nerveux » (prof. László Tringer) ont eu lieu au cours des réunions. Une fois par mois (le troisième mardi du mois), nous prions les vêpres dans notre chapelle. Depuis cette année, nous les chantons avec l'aide de Père Pius et de quelques élèves du collège des Prémontrés. Une fois par mois également, nous prions le chapelet à la Radio catholique hongroise.

Nos deux retraites ont été organisées comme d'habitude dans le lieu de pèlerinage de Máriagyűd (pendant le Carême) et à Vác (pendant l'Avent).

Nous célébrons régulièrement la messe chaque dimanche dans notre chapelle Sainte Hermine, et un nombre considérable de fidèles y participent. Nous célébrons aussi la fête anniversaire de l'inauguration de cette chapelle, et les fêtes de notre Ordre (Exaltation de la Sainte-Croix, Reine de Palestine, etc.)

Le Lieutenant a officiellement remis les documents relatifs à la promotion des Dames et des Chevaliers au cours de la réunion du 5 Mars.

Au cours de la sainte messe du 4 Juin nous avons accueilli 11 novices. Comme d'habitude, nous avons participé le 20 Août à la procession traditionnelle et solennelle

de la Fête de Saint Etienne. Le Chancelier et le Lieutenant ont ensuite participé à la réception donnée par le Cardinal Peter Erdő.

Une délégation de notre Lieutenance a pris part aux investitures des Lieutenances autrichiennes et allemandes.

La fête de l'Exaltation de la Sainte Croix a été solennellement célébrée avec une chorale et l'exposition des reliques de la Sainte-Croix.

Le Chancelier et le Trésorier ont rendu visite au maire de la commune dans laquelle se situe notre chapelle pour s'entretenir sur l'état de la chapelle (monument historique). La mairie a déjà subventionné certains petits travaux.

Trois de nos membres ont participé au pèlerinage à Rome du 9 au 16 septembre. Le Lieutenant prof. László Tringer a aussi pris part à la *Consulta* du 10 au 12 septembre. Plusieurs comptes-rendus ont été donnés oralement et par écrit au cours de notre réunion mensuelle.

VIE DE LA LIEUTENANCE

Notre Lieutenance a fondé une Commission de Terre Sainte dans le but de promouvoir l'information sur la Terre Sainte et ne pas oublier les informations les plus importantes concernant notre mission principale. La Commission de Terre Sainte a entrepris la tâche d'éditer notre revue électronique "Resurrexit". La Commission est dirigée par Máté Hidvégi KHS. (Veuillez trouver ci-joint un exemplaire de la revue "Resurrexit"). La commission se réunit deux fois par mois.



Le Lieutenant et le Chancelier ont continué à rendre visite aux évêques diocésains. Cette année, nous avons eu une consultation avec Son Excellence Mgr Miklós Beer, Evêque de Vác. La ville de Vác sera le lieu de la prochaine investiture prévue du 12 au 14 septembre.

La Dame de commande Erzsébet Apor (nièce du bienheureux évêque de Győr, Mgr Vilmos Apor) est décédée après une importante hémorragie cérébrale.

RECRUTEMENT DE NOUVEAUX MEMBRES

L'intérêt pour l'Ordre ne cesse de croître depuis quelques années. Depuis 2009, une période de «postulance» a été introduite avant le noviciat pour les personnes invitées à se joindre à l'Ordre. Cette période dure au moins 6 mois, et vise à se familiariser avec les candidats avant de voter leur admission.

Nous avons maintenant 12 novices et 13 postulants. L'investiture, en Septembre 2014, sera célébrée en commun avec le 20e anniversaire de la fondation de la Section Vác de notre Lieutenance.

RELATIONS PUBLIQUES

L'Association des Chevaliers de Malte hongrois et de l'Ordre Equestre du Saint-Sépulchre ont un accord de collaboration visant à s'informer mutuellement sur ?? les principaux événements des deux Ordres.

Les informations sur les activités de l'Or-

dre sont données principalement à travers des articles de presse et des interviews à la radio et à la télévision. Notre site web est disponible par un lien sur le site de l'Eglise catholique (www.oessh.katolikus.hu). Nous avons commencé une revue E-mail en 2010, nommé "Resurrexit", publiée une fois par mois et contenant des informations d'intérêt général. La revue a été reconduite cette année sous la responsabilité de la Commission de Terre Sainte. Un chapitre du livre sur l'Ordre du Saint-Sépulchre de Jérusalem, écrit par le Lieutenant, y est paru cette année: Orosz András Lóránt, Ujházi Lóránd (eds): La situation de l'Eglise catholique au 21^{ème} siècle en Hongrie. L'Harmattan, Budapest (page 41-51).

AFFAIRES ÉTRANGÈRES

Une relation étroite existe entre les Lieutenances d'Autriche et de Hongrie.

Nous avons participé avec une délégation à la cérémonie d'investiture de la Lieutenance autrichienne de Salzkammergut, et à celle de Köln, en Allemagne. Béla Jungbert KC*HS, Ambassadeur de Hongrie en Jordanie, a représenté notre Lieutenance à la cérémonie d'investiture allemande à Jérusalem. Des chevaliers autrichiens ont participé à la procession traditionnelle en la fête de la Saint-Etienne à Budapest, le 20 Août.

Laszlo Tringer
Lieutenant

USA NORTHWESTERN

Des échanges féconds avec l'Université de Bethléem voulue par Paul VI lors de son voyage en Terre Sainte

En été 2013, 10 étudiants de l'Université de Bethléem (un nombre record !) ont participé à six semaines de stage dans le contexte du Programme de mentorat et de stages Sir John McGuckin, dans divers endroits à travers les États-Unis - de la Califor-

nie à l'Ohio, de l'Iowa, du Wisconsin à Washington DC, de l'Arizona, du Kansas, de l'Illinois, à l'Etat de Washington. Les lieux de placement pour les stages ainsi que les familles d'accueil ont été répertoriés grâce aux efforts généreux et aimables de Catholic

Charities USA et de l'Université de Georgetown.

Le programme fondé en 2010 et nommé en l'honneur de l'ancien responsable de la Lieutenance du nord-ouest des Etats-Unis, a été soutenu cette année par des dons de la part du Grand Magistère, de la Lieutenance du nord-ouest des Etats-Unis, de la Lieutenance du Canada-Atlantique, de CNEWA-USA, de CNEWA-Canada, de la Mission pontificale pour la Palestine, du Ministère italien de la Jeunesse, et d'un certain nombre de bienfaiteurs privés tels que Mr et Mme Joseph Tan de Vancouver au Canada.

Cet été, les stagiaires du programme



McGuckin ont partagé leurs expériences de stage sur un blog (<http://www.bethlehem-blog.org/>), ainsi que des photos et les histoires de leurs familles d'accueil, avec des commentaires sur les événements locaux et leurs diverses expériences culturelles.

Les stagiaires de l'Université de Bethléhem bénéficient d'une visite et d'un repas au monastère franciscain de Terre Sainte à Washington DC.

USA – MIDDLE ATLANTIC

Adieu à un ancien Lieutenant qui, avec son épouse, se dévoua sans compter pour le service des chrétiens de Terre Sainte

Ronald George Precup est décédé le 18 mai après une bataille d'un an contre le cancer. Né le 11 Juin 1942, à Aurora, Illinois, Ron est le fils d'Emily et George Precup d'Aurora. Il fait ses études secondaires à la Marmion Military Academy, administrée par les moines bénédictins de l'abbaye de Marmion. Il obtient son baccalauréat en politique gouvernementale à Faculté des Arts et des Sciences de l'Université de Georgetown à Washington DC en 1964, et son doctorat en Droit à la Faculté de Droit de l'Université de Georgetown en 1967. Ron sert activement en tant que Capitaine dans le *Judge Advocate General Corps (JAG)* de l'armée de 1968 à 1972.

En 1964, Ron épouse Alicemarie Vero-



nica ("Ronnie") Mauro de New York. A partir de 1967, ils vivent à Arlington, en Virginie, ont trois enfants, et quatre petits-enfants en Virginie et à New York.

En 1994, le Cardinal James A. Hickey, Archevêque de Washington, adoube Ron et son épouse dans l'Ordre du Saint-Sépulcre de Jérusalem. Ils sont promus au rang de Chevalier et Dame Comman-

deur 2001, puis de Chevalier et Dame Grand Officier en 2005, et de Chevalier et Dame de Grand Croix en 2011. Ron est nommé Lieutenant de la Lieutenance *Middle-Atlantic* par Son Éminence John P. Foley, Cardinal Grand Maître, à partir du 26 septembre 2010, et continue à servir en tant que tel jusqu'à sa mort.



GRAND MAGISTÈRE

00120 CITÉ DU VATICAN

gmag@oessh.va

LES LIEUTENANCES ET LES DÉLÉGATIONS MAGISTRALES DANS LE MONDE

ARGENTINA

LUGARTENENCIA

Av. 25 de Mayo 267 - 8°

1385 BUENOS AIRES – Argentina

AUSTRALIA – NEW SOUTH WALES

LIEUTENANCY

8 Yale Close

NORTH ROCKS - NSW 2151 – Australia

AUSTRALIA – QUEENSLAND

LIEUTENANCY

90 Henderson St.

BULIMBA /BRISBANE – Queensland – Australia 4171

AUSTRALIA – SOUTH AUSTRALIA

LIEUTENANCY

448 Kensington Road

WATTLE PARK - SA - 5066 – Australia

AUSTRALIA VICTORIA

LIEUTENANCY

2 Blanche Court

DONCASTER EAST Vic 3109 – Australia

AUSTRALIA – WESTERN AUSTRALIA

LIEUTENANCY

P.O. BOX 101

OSBORNE PARK – WA 6917 – Australia

BELGIQUE

LIEUTENANCE

Damhertenlaan, 5

1950 KRAAINEM – Belgique

BRAZIL - RIO DE JANEIRO

LUGAR-TENENCIA

Av. Rio Branco, 138 – 9° andar /902 - Centro

CEP 20040-002 - RIO DE JANEIRO – RJ – Brazil

BRASIL – SÃO PAULO

LUGAR-TENENCIA

Banco Luso Brasileiro S/A

SA Av. Cidade Jardim, 400 – 22° Andar

CEP 01454-901 SÃO PAULO – Brasil

BRASIL – SÃO SALVADOR DA BAHIA

DELEGAÇÃO MAGISTRAL

Mosteiro de São Bento da Bahia

CANADA-ATLANTIC

LIEUTENANCY

851 Tower Road

HALIFAX, NS B3H 2Y1 – Canada

CANADA-MONTRÉAL

LIEUTENANCE

4399 King Edward Avenue

MONTREAL - QC - H4B2H4 – Canada

CANADA-QUÉBEC

LIEUTENANCE

69B rue Saint-Louis, suite 306

LÉVIS, QC G6V 4G2 – Canada

CANADA - TORONTO

LIEUTENANCY

EOHSJ Lieutenant for Canada Toronto

90 Old Mill Road

TORONTO, ON – M8X 1G8 – Canada

CANADA - VANCOUVER

LIEUTENANCY

3952 Westridge Ave.

WEST VANCOUVER, BC V7V 3H7 – Canada

COLOMBIA

LUGARTENENCIA

Calle 125 n° 70D – 41

11001 BOGOTÁ D.C. – Colombia

DEUTSCHLAND

STATTHALTEREI

Steinfelder Gasse 17

50679 KÖLN – Deutschland

ENGLAND AND WALES

LIEUTENANCY

68 Goldington Avenue

BEDFORD MK40 3DA – United Kingdom

ESPAÑA OCCIDENTAL

LUGARTENENCIA
C/ Alonso Heredia, 5- 1º A
28028 MADRID – España

ESPAÑA ORIENTAL

LUGARTENENCIA
C/ Rivadeneyra, 3
08002 BARCELONA – España

FEDERAZIONE RUSSA

MAGISTRAL DELEGATE:
Shosse Entuziastov 21 post box 39
111024 MOSKVA/MOSCA – Federazione Russa

FRANCE

LIEUTENANCE
92 rue Saint-Denis
75001 PARIS – France

GIBRALTAR

LIEUTENANCY
P.O. Box 554 – Gibraltar

GUAM

MAGISTRAL DELEGATION
(Office)
Dulce Nombre de Maria Cathedral-Basilica (Chapel of St.
Therese)
207 Archbishop Flores Street
HAGATNA, Guam USA 96910

IRELAND

LIEUTENANCY
Beechmount', Kilkelly Road
SWINFORD - Co. MAYO – Ireland

ITALIA CENTRALE

LUOGOTENENZA
Piazza S. Onofrio al Gianicolo, 2
00165 ROMA – Italia

ITALIA CENTRALE APPENNINICA

LUOGOTENENZA
Via dei Servi, 34
50122 - FIRENZE – Italia

ITALIA MERIDIONALE ADRIATICA

LUOGOTENENZA
Via Argiro, 8
70122 BARI – Italia

ITALIA MERIDIONALE TIRRENICA

LUOGOTENENZA
Via Capodimonte, 13
80136 NAPOLI – Italia

ITALIA SARDEGNA

LUOGOTENENZA
Via Roma, 69
09124 CAGLIARI – Italia

ITALIA SETTENTRIONALE

LUOGOTENENZA
Via San Barnaba, 46
20122 MILANO -- Italia

ITALIA SICILIA

LUOGOTENENZA
Via Gabriele D'Annunzio, 38
90144 PALERMO – Italia

LETTONIA/LATVIJA

DELEGAZIONE MAGISTRALE
Bulstrumu Street 5 (Ilzēna)
IKSKILE Ikšķiles nov. - 5052 Latvija

LUXEMBOURG (GRAND DUCHĒ DE)

LIEUTENANCE
21, rue Cents
1319 LUXEMBOURG

MAGYARORSZAG - HUNGARIA

HELYTARTÓSÁG
Szent Istvan Tarsulat
Veress Pálné u. 24.
1053 BUDAPEST – Magyarország (Hungaria)

MALTA

LIEUTENANCY
“La Dorada”
Triq il-Migbed
Swiegi, St. Andrew's
SWO – 3240 – Malta

MEXICO

LUGARTENENCIA
GRAN PRIOR
Arzobispo Primado de México
Durango 90
MÉXICO D.F. 6700 – México

NEDERLAND

LANDSCOMMANDERIJ NEDERLAND
Post-box 7868
1081 KM - AMSTERDAM – Nederland

NORGE

MAGISTRAL DELEGATION
Von der Lippes gt 17
0454 OSLO – Norge

ÖSTERREICH

STATTHALTEREI
Dr. Oscar-Schmid-Gasse 1
2763 - PERNITZ – Österreich

PHILIPPINES

LIEUTENANCY

Planters Development Bank
3/F, Plantersbank Building
314 Sen. Gil Puyat Avenue
MAKATI CITY 1200 – Philippines

POLSKA

ZWIERZCHNICTWO

Ul. Kretonowa 18 m 2
02-835 – WARSZAWA 31 – Polska

PORTUGAL

LUGAR-TENENCIA

Rua do Alecrim, 72, R/C DT.º
1200-018 LISBOA – Portugal

PRINCIPAUTÉ DE MONACO

LIEUTENANCE

10, rue de Bosio
98000 – MONACO – Principauté de Monaco

PUERTO RICO

LUGARTENENCIA

1320 Costa Caribe Resort Villas
PONCE, PR 00716 – Puerto Rico

SCOTLAND

LIEUTENANCY

120 Brackenbrae Avenue
Bishopbriggs

SLOVENIJA

NAMESTNIŠTVO

c/o Župnijski urad sv. Nikolaja
Dolničarjeva 1
SI - 1000 LJUBLJANA – Slovenija

SOUTHERN AFRICA

MAGISTRAL DELEGATION:

93 Upper Orange Street
ORANJEZICHT - CAPE TOWN – South Africa

SUISSE

LIEUTENANCE

Le Ménestrel – Avenue des Alpes, 10/A
1006 LAUSANNE – Suisse

SUOMI FINLAND

KÄSKYNHALTIJAKUNTA

Siltatie 3 A 14
00140 – HELSINKI – Suomi/Finland

SVERIGE - SWEDEN

STÅTHÅLLERIET

Astrakangatan 4, 12 tr
165 52 HÄSSELBY – Sweden

TAIWAN

LIEUTENANCY

Suite 1710, No. 333 Keeling Road, Sec. 1
TAIPEI 110 – Taiwan

USA EASTERN

LIEUTENANCY

1011 First Avenue - 7th Floor
NEW YORK, NY 10022 – USA

USA MIDDLE ATLANTIC

LIEUTENANCY

11622 Hunter Run Drive
HUNT VALLEY, MD 21030-1951 – USA

USA NORTH CENTRAL

LIEUTENANCY

939 Longmeadow Court
LAKE BARRINGTON, IL 60010 – USA

USA NORTHEASTERN

LIEUTENANCY

340 Main Street, Suite 906
WORCESTER, MA 01608 – USA

USA NORTHWESTERN

LIEUTENANCY

Office:
Equestrian Order of the Holy Sepulchre of Jerusalem
Northwestern Lieutenancy USA
One Peter Yorke Way
SAN FRANCISCO, CA. 94109 – USA

USA NORTHERN

LIEUTENANCY

1715 N. 102nd Street
OMAHA, NE 68114-1141 – USA

USA SOUTHEASTERN

LIEUTENANT

4533 Transcontinental Drive
METAIRIE, LA 70006 – 2133 – USA

USA SOUTHWESTERN

LIEUTENANT

2001 Kirby Drive, Suite 902
HOUSTON, TX 77019 – USA

USA WESTERN

LIEUTENANT

5194 Edgeworth Rd.
SAN DIEGO, CA 92109 – USA

VENEZUELA

LUGARTENIENTE

Avenida Los Pinos Quinta n° 45
Urbanización la Florida (abitación)
CARACAS – República Bolivariana de Venezuela

